Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) cung cấp tại Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

PHIÊN HỌP CÁC TIỂU BAN ĐÃ ĐẠT ĐƯỢC VÀI THỎA THUẬN TẠM THỜI

NGỪNG BẮN TẠM THỜI

VNCH SẴN SÀNG TRẢ NGAY 500 NHÂN VIÊN DÂN SỰ VÀ 35 QUÂN SỰ CHO MTGP ✱ VNCH ĐÃ BỐC 10 CÁN BỘ MTGP TƯ MẶT KHU VỀ SAIGON, MTGP ĐƯA 8 XE HƠI MÁY LẠNH ĐI ĐÓN ☆ 9 SĨ QUAN GIA NÃ ĐẠI CHƯA ĐƯỢC VC TRẢ TỰ DO.

SAIGON 12-7 (H.B.) — Mặc dầu vấn đề cấp chi hay gặp nhau chưa có sự thỏa thuận của các Trưởng Đoàn về cấp bộ đưa vị được tiếp xúc, nhưng tại Tiểu Ban Quân Sự, liên tiếp trong hai phiên họp ngày 09 và 11-07-73, hai bên đã đồng ý thảo luận về thể lực gặp nhau của người chi huy.

Đặt vấn đề thi tiến đã đạt được, sau nhiều giờ tranh luận và người ta gỡ nhiều những thỏa thuận tạm thời sau đây :

1- Khi BLHQS 2 bên đã thỏa thuận với nhau rồi về đơn vị sẽ gặp nhau thì sau đó người chỉ huy liên bộ mới có quyền tiếp xúc.

2- Mỗi khi gặp nhau, người chỉ huy phải có chứng minh thư do Ban LHQS2B cấp.

3- Cuộc tiếp xúc được diễn ra với sự chứng kiến của đại diện ban LHQS 2 bên.

4- Nội dung thảo luận trong khi tiếp xúc chỉ gồm 3 vấn đề :

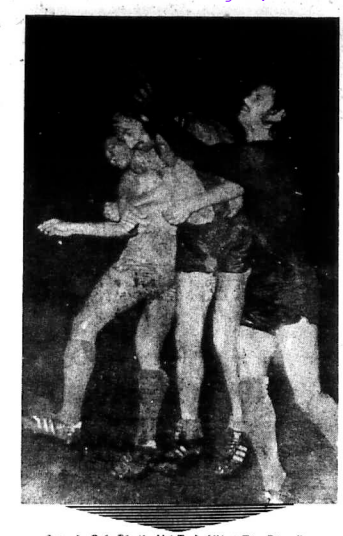
A- Làm thế nào để im tiếng súng và tránh đụng độ.

B- Tái thương.

C- Tiếp tế.

5- Để chuẩn bị cho cuộc tiếp xúc, mỗi bên sẽ gửi vị quan liên lạc gặp nhau trực tiếp trước để bàn tính các chi tiết, tuyệt đối không dùng radio

XEM TIẾP 2 TRANG 8



Trên cầu Quốc Tế giữa Hội Tuyến VN và Tây Đức đã gây quỹ giúp Cô Nhi Chiến Tranh VN đã diễn ra thật sôi nổi tại sân Cộng Hòa hồi 20giờ tối 11-7-73.

ẢNH TRÊN: VN đang đem bánh xuống tàu công đồ đội trước khuôn thành Hội Tuyển Tây Đức thì mọi phái bay người bắt bánh cứu người cho hội nhà.

(Ảnh THANH HUY)

(Xem bài trường thuật trang 3)

TOÀN SOẠN TỪ ĐỨC

T.T. Thiệu bổ nhiệm TT Nội Vụ, BT Phủ TT

● Ông Nguyễn phú Đức thay Ngoại trưởng Lắm

SAIGON 11.7. — Văn Phòng Tổng thống trân trọng loan báo :

Hôm nay thứ Tư 11-7-1973 Tổng thống VNCH Nguyễn văn Thiệu đã ban hành :

— Sắc lệnh số 631-T/TISL ngày 10-7-73 cử ông Nguyễn Phú Đức, Phụ tá Đặc Biệt về Ngoại Vụ tại Phủ Tổng Thống, giữ chức vụ Quyền Tổng Trưởng Ngoại Giao trong thời gian ông Trần văn Lắm, Tổng trưởng Ngoại giao nghỉ giả hạn không lương để ứng cử vào Thượng Nghị Viện.

— Sắc Lệnh số 632 TT/SL ngày 10-7-73, cử ông Lê công Chất, Thứ Trưởng Nội Vụ, giữ chức vụ Tổng Trưởng Nội Vụ.

— Sắc Lệnh số 634-TT/SL ngày 11-7-73, cử ông Bửu Viên, Phụ Tá Tổng Trưởng Quốc Phòng giữ chức vụ Bộ Trưởng Phủ Thủ Tướng.

— Sắc Lệnh số 635 - TT/SL ngày 11-7-1973, miễn chỉ Nhà Tổng Giám đốc Kiểu lộ VN. một Cơ quan công lập tự trị, đặt dưới sự giám hộ của Bộ Công Chánh.

— Luật số 009/73 ngày 11.7.1973, thiết lập chế độ bồi thường và bảo hiểm tai nạn lao động và bệnh nghề nghiệp. Dự luật này đã được Quốc Hội chung quyết ngày 28-6-1973.

Linh mục Phan Khắc Từ đang cùng với các đồng nghiệp phụ hốt rác của Sở Vệ Sinh Đô Thành khiêng rác để lên xe hốt rác.

Linh mục Phan Khắc Từ, người có mặt tên chỉ xuống, đang đứng thở sau khi chuyển các thùng rác cho đồng nghiệp để lên xe.

(Hình đặc biệt của Hòa Bình)

(Đọc bài phía dưới)

TẠI BALÊ VNCH KÊU GỌI VC CHẤP NHẬN HỌP MẬT

● PHÓ THỦ TƯỚNG NGUYỄN LƯU VIÊN ĐÃ BÁC BỎ ĐỀ NGHỊ CỦA ÂU TRƯỜNG THANH XIN ĐƯỢC THAM DỰ HỘI NGHỊ VỚI TƯ CÁCH QUAN SÁT VIÊN ☆ CHỈ CÒN 17 NGÀY NỮA ĐẾN KỲ HẠN THÀNH LẬP HỘI ĐỒNG HÒA GIẢI VÀ HÒA HỢP DÂN TỘC NHƯNG HỘI NGHỊ LA CELLE SAINT CLOUD VẪN DẬM CHÂN TẠI CHỖ.

LA CELLE ST CLOUD, 11.7 (UPI-AFP) - Tại Hội nghị La Celle St Cloud hôm nay, VNCH đã ném gót V.C chấp nhận họp mặt theo thương thức Kissinger-Lê Đức Thọ ở đăng thời bác bỏ đề nghị đề phe cùng lập thương đàm vào hội nghị.

Phó TT VNCH Nguyễn lưu Viên nói trước khi vào phòng họp để tham dự phiên nhóm thứ 16 của Hội nghị giữa 2 bên miền Nam VN : «Họ quá đông và sống ở những nơi quá xa xôi như Mỹ và Nhật phải đi vòng quanh thế giới mới tới được bàn hội nghị».

V.C. đã có những cuộc tiếp xúc riêng rẽ với đại biểu của nhóm nhóm Trung lập đang ngập ngừng kiểm ghế với tư cách là thành phần thứ ba trong Hội đồng Hòa hợp và Hòa giải mà phái người nhân Chính phủ VNCH đã cho rằng, họ không đại diện cho ai hết ngoài trừ cho bản thân và nhóm họ.

Cựu Tổng trưởng VNCH, ông Âu trường Thanh đề nghị hôm thứ 7 là các nhóm Trung lập được vào dự Hội nghị với tư cách là quan sát viên.

Chỉ còn 17 ngày là hết thời hạn do Điều định đưa ra ngày 27-1 để ra cho việc thành lập Hội đồng Hòa hợp và Hòa giải dân tộc.

Ông Nguyễn lưu Viên cho biết ông dự định đưa ra «những đề nghị mới» hôm nay, để làm cho Hội nghị tiến tới. Theo ông, chính VC đã làm trì trệ cuộc thương thuyết và nói tiếp : « Chúng tôi sẽ kiên nhẫn».

Cuộc họp thứ 16 của Hội nghị La Celle St Cloud đã bắt đầu lúc 10giờ 30 và chỉ kéo dài trong vòng 1 giờ rưỡi.

Lần 1 ông trước tiên, Phó T.T Viên đã đề nghị là hai bên nên có những «Cuộc họp hạn chế và kín để bàn về các «vấn đề chính yếu». Ông nhắc lại là 1 trong các vấn đề này là sự biệt đãi của quân đội CSSV tại miền Nam VN. Ông yêu cầu các cuộc họp bế chế như vậy bắt đầu ngay vào chiều nay với 3 hoặc 4 đại diện cho mỗi phái đoàn.

Phía VC đã bác bỏ đề nghị trên. Sau cuộc họp, PTT Viên đã nói : «Chúng tôi đã không có được 1 tiến bộ nào cả».

Cuộc họp tới đã được ấn định vào ngày thứ tự 18-7.

NĂM THỨ TÁM ● BỘ MỚI SỐ 1451 ● THỨ SÁU 13-7-1973 ● 14-6 QÝ-SỬU

8 TRANG 35đ

hòa bình

■ CHỦ NHIỆM – CHỦ BÚT : TRẦN-DU (MINH TÂN) ■ GIÁM ĐỐC : TRẦN-HỮU-QUỲNH

TÒA SOẠN TRỊ SỰ VÀ QUẢNG CÁO : 397 ✱ LÝ THÁI TỔ ✱ SAIGON ✱ Đ. T. 95.809 — 52.402
VĂN PHÒNG LIÊN LẠC và TY QUẢNG CÁO 935 – PHẠM NGŨ LÃO – SAIGON Đ.T.99801

SAU KHI THUẾ TVA ĐÁNH VÀO HỌC PHÍ CỦA HỌC SINH TRƯỜNG TƯ

Các Trường Tư đã in ấn chỉ biên lai thâu học phí có T.V.A.

▶ Các phụ huynh HS, SV đến tòa soạn HB đưa thỉnh nguyện nhờ chuyển lên Tổng Thống và Thủ Tướng xin miễn thuế Trị Giá Gia Tăng đánh trên học phí

SAIGON 12-7 (HB) — Các phụ huynh học sinh đã kéo nhau đến Tòa soạn Hòa Bình như đã thỉnh nguyện lên Thủ Tướng và Tổng Thống xin miễn thuế trị giá gia tăng đánh trên học phí.

Theo bản thỉnh nguyện thì chủ trương đánh thuế trị giá gia tăng trên học phí của Tổng Nha Thuế Vụ đã đi ngược lại chính sách giáo dục mà chính phủ đề ra. Theo chính sách này thì việc cưỡng bách giáo dục trong giai đoạn đầu sẽ áp dụng cho bậc tiểu học vào đầu năm 1980 sẽ áp dụng luôn cho cấp trung học, nghĩa là học sinh tiểu học được miễn học phí và sau đó là các học sinh trung học.

Việc đánh thuế trên học phí sẽ cản trở chương trình cưỡng bách giáo dục của chính phủ và làm cho con em các giới lao động, công tư chức, quân nhân phải bỏ học vì không có tiền để vừa trả học phí vừa trả thuế.

Phân biệt công tư

Bản thỉnh nguyện cũng cho rằng việc đánh thuế trị giá gia tăng trên học phí sẽ làm cho sự cách biệt giữa học sinh công và học sinh tư. Trong khi các học sinh trường công được miễn học phí và được học trong các trường ốc khang trang thì các học sinh trường tư vừa trả học phí, vừa trả thuế, lại chịu nhiều sự thiệt thòi ra chi khác.

Các phụ huynh học sinh thắc mắc không hiểu tại sao khi chính phủ cố gắng bao nhiêu vấn đề giáo dục cho con em người vô sản, trợ cấp cho các trường tư để phát triển giáo dục thì Tổng Nha Thuế Vụ lại đưa đạo luật đánh thuế trên học phí.

Một ban đại diện phụ huynh học sinh đã được thành lập để xin gặp Tổng Trưởng Giáo Dục và Thủ tướng trình bày nguyện vọng của toàn thể học sinh trường tư.

Các trường tư chuẩn bị

Theo tự thăm dò của phái viên Hòa Bình thì một số trường tư đã đặt in biên lai thâu học phí trong đó có ghi thuế trị giá gia tăng và xin đăng bạ chịu thuế.

Được hỏi tại sao trong khi giới phụ huynh học sinh đang đưa thỉnh

XEM TIẾP 8 TRANG 7

LINH - MỤC HỐT RÁC PHAN KHẮC TỪ LÀ AI?

★ Linh Mục Phan Khắc Từ dùng tất cả sức mạnh nâng giỏ rác lên cao để lên xe đổ rác nhưng giỏ rác quá nặng làm Linh Mục Từ suýt té xuống đường

L.T.S.— *Linh mục Phan Khắc Từ, một vị Linh mục trẻ hiện là Tuyên Úy Thanh Lao Công, đã từng cùng với 2 vị Linh mục Tuyên Úy TLC khác tranh đấu cho quyền lợi của công nhân lao động để tới phái vào tù ra khám, nay là 1 phụ hốt rác cho Sở Vệ sinh Đô thành khi Ngài muốn dấn thân sống thân phận người Lao Động.*

III- Số công nhân hốt rác đến mỗi lúc một đông, họ người chỗ dài cả cổ để chăm công làm việc ngày cho Sài-gòn đã bắt đầu, trên đường xe gần mấy đã ăn ào đi chuyển. LM Phan khắc Từ vẫn ngồi dậy, bụng ăn bánh mì xong và đang trầm tư ngồi chờ đợi như mọi người. Một lát có vài người cất tiếng gọi, vị Linh mục hối hả đeo cái tôi lên vai bước vội theo đám đông hòa nhau giữa tạn cùng của khu đa một mới.

Chiếc xe chở đám phụ hốt rác lẻ đi nhiều phố có phụ hốt rác Phan Khắc Từ, lần bánh tới khu vực được ấn định. Xe ngừng ở đầu đường Hiền Vương, Trương minh Giảng, một nơi đầy những chung cư cho người quốc thuế và những giới buôn bán lao động. Hình như từ đám phụ hốt rác có tiếng thở dài. Một tiếng chửi thề nữa : ĐM ác cái thứ gì mà «la» ra dữ dội. Nhưng ở công chín cũng sẽ nắt lấy đụng cũ cầm lên tay : bỏ bắt đầu làm việc. Linh mục hốt rác Phan khắc Từ một tay cầm giỏ rác một tay cầm xẻng. Ông cúi xuống đào bới đống rác không 16. Bao nhiêu thứ bần thỉu nhão nhoét trong đó. Tiếng rưỡi những bay vo ve. Nhiều người trong đám phụ hốt đầu bu. Vị LM cũng hăng hái hơn. Nhưng ông vẫn cố gắng xúc những thứ dơ bẩn vào chiếc sọt cho đầy rồi khệ nệ khiêng đổ vào thùng xe. Sau mỗi lần đổ như vậy, Linh Mục Từ lại cúi gập người xuống thở hổn hển. Sức vóc của ông quá nhỏ bé so với giỏ rác không 18 l.

Công việc tuần tự hoàn thành trong tiếng pha trò lẫn tiếng chửi thề. Đám phu thất thiểu bên cái mùi khu nhà khác. Khu nầy đông rác còn cao hơn. Toàn một thứ bao giấy Ciment đựng đầy những rác

XEM TIẾP A TRANG 7

Đặc biệt của HÒA BÌNH

(Xem tiếp trang 7)

NHẬT KÝ BÚT LÔNG

NÓI VÀ LÀM

Đúng 20 ngày sau khi đưa ra kế hoạch 8 năm, tối 10-7, Tổng Thống Thiệu đã lên tivi, nói chuyện 1 giờ 20 phút về một cuộc cách mạng hành chánh trong 6 tháng.

Lần đầu tiên, lấy thế 278.500 công chức đã bị đặt lên bàn mổ, mà chẩn giải phẫu chính là vị nguyên thủ quốc gia. Tất cả lực phủ ngũ tạng, bao nhiêu tính hư tật xấu của người công chức, đều được công khai phơi bầy trước mắt dân chúng.

Phải công nhận, TT. Thiệu đã trình bầy về người công chức khá trung thực. Tất nhiên, hàng ngũ nào rỗng rá kẻ tốt người xấu, người công chức bị cho lên bàn mổ tối 10-7, là một công chức điển hình xấu. Một thứ công chức 4 không : «không lành dạo, không tổ chức, không tuân luyện, không làm việc».

Có lẽ vì chủ trương làm cách mạng, nghĩa là phá cũ làm lại mới, ông Thiệu đã không nói đến những cái tốt của giới công chức, mà chỉ nói tới khuyết điểm. Ông đã biết tất cả, và biết rất đúng về các tật xấu của công chức, từ việc tuyển lựa, tới quy chế, tính thăng và tác phong của công chức.

Tuyển lựa và lý. Không căn cứ vào khả năng, mà theo bằng cấp. «Công sở cần một thợ sửa xe hơi, không cần thử xem ai sửa giỏi để thâu nhận, mà hỏi có bằng trung học kỹ thuật không? Người có bằng cấp chỉ làm thầy ngồi văn phòng, nhờ không làm thợ. Cần một người quét nhà, người không bằng cấp quét sạch hơn người có bằng».

Nhận xét trên rất đúng. Bất Lăng biết một chuyện thật, vào thời cực thịnh của đệ nhất Cộng Hòa : Tại Cơ Thể học viện thuộc trường Y khoa Saigon, có một lao công chuyên nghề vác xác chết. Bất kể ngày đêm, mỗi khi được điện thoại có xác chết vô.

(XEM TIẾP TRANG 7)

TẠP GHI TỦ GẦN

CÁI SỰ NÓ GIA TĂNG

Hồm 7-7-73, ông Tổng trưởng Tài Chánh Hà xuân Trường lên Tivi nói chuyện về thuế trị giá gia tăng. Câu hỏi ác nhất của Đại tá Lâm là thuế trị giá gia tăng có làm giá hàng tăng không.

Theo Tổ Gần thì muốn biết giá cả có tăng hay không, cứ hỏi mấy bà đi chợ sẽ rõ. Hỏi ông Tổng Trưởng thêm rắc rối ra. Nhưng Đại tá Lâm đã hỏi thì ông Tổng Trưởng phải trả lời. Xin bà con nghe sau đây nguyên văn lời giải thích của ông Tổng Trưởng :

«Về cái điểm nầy thì thưa Đại Tá, thật ra nó có nhiều yếu tố, thứ nhất là chúng tôi cũng đồng ý là trong thời gian qua, cái giá cả nó có cơ gia tăng, nhưng mà một đơn vấn nhập mạnh là nó gia tăng vì nhiều cái yếu tố, chứ không phải là vì cái thuế trị giá gia tăng, nghĩa là vì thế mà trong cái vấn đề mà giá cả gia tăng như vậy, thứ nhứt là cái điểm quan trọng là cái có nhiều yếu tố ảnh hưởng đến sự gia tăng giá cả mà có thể nói rằng là nhiều cái yếu tố còn ảnh hưởng

(XEM TIẾP TRANG 7)

TIN VẮN

Tỉnh Trưởng Quảng Trị từ chức

Theo tin điện của phái viên H.B. tại Quảng Trị 1 Điện về sáng nay cho hay Đại tá Tỉnh Trưởng Quảng Trị

XEM TIẾP 4 TRANG 8

HOẠT ĐỘNG CỦA TƯỚNG WEYAND TẠI VNCH

Tướng Weyand có thể yêu cầu không lực VNCH thay Mỹ ở KPC

● Sau khi quan sát tình hình Việt, Kampuchea. Tướng Weyand sẽ đưa đề nghị Ngô Giác Đài.

SAIGON (TPH)— Tướng Frederick Weyand, đặc phái viên Mỹ hôm thứ tư đã hoàn tất phần đầu trong sứ mạng tìm hiểu tình hình quân sự Đông Dương của ông sau các cuộc hội đàm của ông với T.T. Nguyễn văn Thiệu và TT Tôn Thiện Khiêm, mà người ta tin chắc là có đề cập đến việc ngưng oanh tạc ở KPC sau ngày 15-8.

Cuộc hội đàm với T.T. Khiêm kéo dài 45 phút diễn ra vào buổi sáng và cuộc hội đàm với TT Thiệu kéo dài 1 giờ khởi sự từ 5g chiều.

Sau khi với VN từ thứ ba vị tướng Tư lệnh Lục quân Mỹ tại Thái lan đương nguyên Tư lệnh quân đội Mỹ ở VN đã bội đàm với Đại tướng Cao văn Viên, Tổng Tham mưu trưởng quân đội VNCH.

Theo nguồn tin loan truyền trước đây thì cuộc viếng thăm của Tướng Weyand có mục đích chính là thảo luận về vấn đề thay thế các trang bị quân sự trên cấp bậc 1 đã 1 do hiệp định Bale đề liệu.

Người ta cũng viếng thăm của tướng Weyand diễn ra vào lúc giao tranh ác liệt đang diễn ra quanh tỉnh Kontum trên Cao Nguyên và tại tỉnh Chương Thiện trong vùng đồng bằng Cửu Long là nơi VNCH đang mở các mặt trận mới đặc biệt.

Hôm thứ tư Tướng Weyand cũng đã tới thăm Bộ Tư Lệnh Quân Khu

XEM TIẾP 6 TRANG 7

V.C. dùng đào binh du đảng 'phá' VNCH

SAIGON 11.7.— Cơ quan an ninh lại vừa khám phá thêm một mưu toan bịp bợm của CS nhằm vu vạn các phần tử bất bảo hay những người trước đây từng bị chống mà hoặc đã làm bao thiệm cho CS trong cuộc đấu tranh chính trị.

Nguồn tin thêm quyền cho hay tại Kiến Tường, Cộng Sản mới đây đã chỉ thị cho bọn cán bộ trực thuộc tìm cách móc nối các cựu cán nhân hồi chánh viên và Việt - Kiều hồi hương mà chống cho rằng các thành phần nầy có nhiều bất mãn hoặc đã tuyên truyền, dụ dỗ để trở về hợp tác với chúng.

Trước đây, tại Định - Tường và Tây - Ninh, bọn Cộng Sản cũng đã tìm c ch móc nối các phần tử bất bảo như du đảng, đào binh lẻ kéo các thành phần nầy vào các tổ chức hoạt động cho chúng.

Tuy nhiên, những mưu toan trên của Cộng Sản đã bị thất bại vì mọi luận điệu tuyên truyền bịp bợm của chúng không có hiệu quả.

Riêng về thành phần hồi chánh viên là những người từng hiểu rõ bộ mặt thật của CS, nay đều dứt khoát tư tưởng, quyết không để bọn CS

XEM TIẾP 9 TRANG 7

Thủ đô Nam Vang, được tiếp tế đều đều

1 Đại tá KPC bị bắt vì cho lệnh đi tản

★ Vùng chung quanh Nam Vang vẫn bị tấn công

NAM VANG (TPH) — Hôm thứ tư, bộ tư lệnh Khmer cho biết các cuộc oanh tạc của HK tại Kompong Kantuot và trong vùng cách thủ đô 20 cây số về phía tây nam đã gây cho 200 Cộng quân tử thương. Ngoài ra nhờ các cuộc oanh tạc kể trên, binh sĩ Khmer

XEM TIẾP 7 TRANG 7

D.S. CẦM BỐT Ở DO THÁI: SIHANOUK CÓ THỂ VỀ NAM VANG

JERUSALEM (UPI)— Do Thái tuyên bố rằng rất có thể để Sihanouk sẽ được phép trở về Nam Vang và tham gia chính quyền sau khi 1 giải pháp hòa bình được thiết lập tại đây.

Đại sứ Kimsan nói rằng : điều nầy rất có thể xảy ra. Nhưng tất cả còn tùy thuộc vào quyết định của dân chúng.

Đại sứ Kimsan cũng nói thêm rằng chính phủ KPC không hiểu nổi tin Sihanouk bay nên tin nhóm Khmer đỏ. Sihanouk thì nói rằng ông lãnh đạo các lực lượng CS tại KPC trong

XEM TIẾP 4 TRANG 7

Cháy nhà ra một chuột hay gin nó hết mình bênh Chúa

Mitchell nhận đã bưng bít hết vì sợ Nixon bỏ không tranh cử

● Mitchell nhận không tham gia kế hoạch nghe lén nhưng có bưng bít kỹ vụ này

HOA T. ĐỐN 11-7 (TTH) : Thủ Ba, trong ngày thứ hai ra khai trước Ủy Ban Thượng viện đặc trách vụ Watergate cựu Bộ Trưởng Mitchell đã thú nhận ông có tỉnh bưng bít những «không khíếp» của Tòa Bạch ốc (White House Horrors) những chuyện cho TT Nixon lạm ông hay là vi phạm luật sự. Nhưng rồi cầm đầu Ủy Ban vận động cho ứng cử viên Nixon năm 1968, rồi làm Bộ Trưởng và cố vấn cho TT Nixon, rồi lại cầm đầu Ủy Ban vận động cho TT Nixon tái đắc cử, ông John Mitchell đã chiếu lần qua quyết rằng theo ý ông, TT Nixon đã không hay biết gì hết về những âm mưu nhằm bưng bít vụ Watergate xảy khi vụ nầy bị đổ bể.

Một ngày sẽ trong số 7 vị có chân trong Ủy Ban Thượng Viện đã chất vấn Ô. Mitchell như sau :

— « Ông có thể là nhân vật gần gũi nhất với TT Nixon, tại sao ông lại không tới văn phòng TT Nixon để nói lên cả sự thật cho TT hay».

Ô Mitchell đã trả lời ngài sĩ Herman Talmage, người đặt câu hỏi ấy :

— «Tôi nghĩ, bổn phận lúc ấy không phải là nói sự thật cho TT Nixon nghe, mà là, phải lo sao cho TT Nixon khỏi bị dính líu vào vụ đó... Vì như vậy, sẽ tai hại cho công cuộc tái tranh cử của ông ấy».

Nghị sĩ Talmage đáp lại :

— «Ông đã đặt những đối hình tranh cử trên tất cả những trách nhiệm của ông. Với tư cách là cố vấn cho TT, đúng lý ông đã phải bảo đảm TT Nixon biết những nguy cơ đang bao vây ông ấy».

Ô. Mitcheli đáp : — «Thưa nghị sĩ đúng như vậy... Trong đầu óc tôi việc TT Nixon ắt đắc cử so sánh những gì của phía bên kia (tức chả nghị sĩ Mac Govern, đối thủ của TT Nixon) là 1 sự kiện quan trọng hơn nhiều, và tôi đã hành động theo hướng đó».

Ta nhớ rằng : Mitchell đã chối không nhận rằng ông đã tham dự vào kế hoạch nghe lén trụ sở Đảng Dân Chủ, nhưng Ông đã thú nhận ông đã làm mọi chuyện để bưng bít vụ ấy, như là ông nhận ông đã mua sự im lặng của 7 thủ phạm bị bắt về vụ Watergate.

Thứ Tư Ô. Mitchell còn ra trước Ủy Ban Thượng Viện.

Về phía Tòa Bạch - Ốc, thì theo các phát ngôn viên, Warren và Ziegler T.T. Nixon đã trao tất cả những gì liên quan tới vụ Watergate cho các Luật sư của Tòa Bạch Ốc, vì T.T. Nixon còn bảo phải lo việc khác.Vẫn

XEM TIẾP 5 TRANG 7

LỘI NGƯỢC GIÒNG TRẦN HỒ

ÔNG CHA VÀ NHÀ BÁO

Ông cha làm việc của ông cha, một công việc không nhất định chỉ giới hạn vào phạm vi nhà thờ. Trong một tổ trường hợp đặc biệt, vì những lý do đặc biệt, công việc ấy có được thể hiện ngay cả trong cái nghề một anh thợ hồ chính công, một phu xích lô chính công, một phu bốc xếp chính công. Chính công không có nghĩa là làm chơi, làm để biểu diễn, như bàn tay búp mềm của một ông Nhà Nước rón rén cầm cái bay thợ nề, xức mỡ. It hồi, vẫn trết lên một viên gạch, trong một cuộc lễ tưng bừng đặt viên đá dấn tiến xây cất một bệnh viện.

Trong khi ông cha làm việc của ông cha thì nhà báo cũng mãn việc của nhà báo. Mà công việc chính yếu của nhà báo, mục đích quan trọng nhất của nhà báo là thông tin. Không thông tin thì báo chỉ hết lý do tồn tại.

Ông cha Phan khắc Từ làm việc của một phu hốt rác khắp các đường phố Saigon, trong những khu vực «bốc hôi» trên ngàn rác tưởi như chợ Cầu Muối chẳng hạn thì ông có tiếp tục công việc của ông đi. Còn nhà báo có đi theo ông, lẫn chạy bộ, khi chạy Honda, với chiếc máy ảnh nhãm nhăm trên tay, lúc đó ở xa lúc lại gần, lúc lấy thẳng mặt, lúc lấy phía góc, cái bụng là công việc của nhà báo, hãy để nhà báo tiếp tục làm phận sự. Đặc nhà báo «tiếp thiên phóng sự điều tra về công việc hốt rác của ông đi, chẳng hóa ra ông tự triệu thuần, khuyến nhà báo bỏ làm nhiệm vụ, cái nghiệm

(Xem tiếp trang 7)

QUYẾT TÂM ĐẨY MẠNH CÁCH MẠNG HÀNH CHÁNH TỚI THÀNH CÔNG

137

Phi cơ Phantom rớt trong lúc bay biểu diễn, phi công thoát chết

LAKE CHARLES, LOUISIANA (AP) — Một trong những phi cơ của hãng quân Hoa kỳ hôm Chủ nhật đã phát nổ trong khi bay biểu diễn, nhưng vẫn tài khéo lẫn, phi công đã nhảy ra ngoài an toàn.

Phi công này là trung úy Steve Lambert, 29 tuổi, đã làm ngạn trong khi bay biểu diễn để gây quỹ từ thiện ở gần cảng cũ không quân Chennault.

Các nhân chứng cho biết, tai nạn xảy ra khi một trong chiếc phi cơ Phantom F-4 đang tìm cách lộn ngược ở phía trên phi đạo, vài trăm thước, trong khi một phi cơ thứ nhì bay ngang qua về cánh phải, ngay bên trên chiếc Phantom.

Vẫn theo lời các nhân chứng thì lúc đó họ thấy viên phi công nhảy bởi tốc độ của máy bay Phantom khi phi cơ mất cân độ, đâm nhào xuống phi đạo, và nảy lên hai lần.

Thiếu úy Lambert đã nhảy ra ngay lúc phi cơ nảy lên lần đầu hoặc lần thứ nhì, đúng thời cảnh phi của phi cơ đâm xuống phi đạo.

Phi công Lambert đã được chở vào một bệnh viện địa phương để băng bó vài vết thương, nhưng đã ra khỏi nhà thương vài phút sau.

Lambert từng ở trong đoàn phi cơ biểu diễn Blue Angel của hải quân Hoa kỳ từ 1971. Ông là một phi công nhà nghề với 155 phi vụ chiến đấu tại VN.

Một thanh niên Tây Đức Linh bị Đông Đức bắt

TÂY ĐỨC (Reuter)

Cảnh vệ biên phòng Đông Đức tối hôm thứ hai đã bắt giữ một người Tây Đức Linh từng hô to: «Đỗ sát nhân» trong một cuộc biểu tình chống việc Đông Đức dùng vũ khí ngăn cản những người định trốn qua Tây Đức.

Cảnh sát Tây Đức cho biết, thanh niên trên đã vượt qua địa điểm kiểm soát Charlie và hô to «Đỗ sát nhân» anh ta đã hô như vậy vài lần hướng về phía trạm cảnh vệ biên phòng Đông Đức.

XEM TIẾP C TRANG 7

CÁC LOẠI VŨ KHÍ MỚI CỦA HOA-KỲ

Mặc dù đang trên đường hòa dịu với Nga Sô và Trung Cộng, Hoa kỳ vẫn tiếp tục cuộc đua đua để sản xuất thêm khí cụ.

Rõ ràng cho biết trong năm tài chính 1973-1974, Nga Cộng đã đạt tới chi tiêu tới 22,5 tỷ Mỹ kim để cạnh tranh với khí cụ hoa Kỳ, được là tới [illegible] tỷ Mỹ kim.

Sau đây là những vũ khí tối tân sẽ [illegible] chế tạo trong những ngày tới.

Chiến đấu cơ F-14 TOMCAT

[illegible] loại chiến đấu cơ cánh cụp [illegible] đã biết trang bị cho Hải quân để bảo vệ chiến hạm chống lại phi cơ và hỏa tiễn địch. Phi cơ này sẽ vượt trang loại hỏa tiễn Phoenix tầm xa tối tân. Đợt sản xuất đầu tiên dành cho Hải Quân gồm có tất cả 134 chiếc. Giới đã lập cho rằng việc chế tạo phi cơ này quá tốn kém. Có thể có loại khác rẻ tiền hơn mà cũng đáng tin cậy hơn được [illegible] một chiếc chiến đấu cơ này là 25,8 triệu Mỹ kim. Như vậy, tổng số chi về khoản này bay vào là 3,5 tỷ Mỹ kim.

Oanh tạc cơ B1

Không Quân Hoa Kỳ sẽ dùng loại oanh tạc cơ này để thay thế loại B-52 quá cũ. Oanh tạc cơ này có thể bay cao hơn chiếc hơn B-52. Tốc độ của nó cũng gấp đôi B-52 và vượt khỏi bị bắn rơi. Nó có thể chở được gấp hai lần trọng lực chở của B-52 về vũ khí nguyên tử.

Cơ đề luận chỉ trích tốn phí cho mỗi chiếc B-1 lên tới 46 triệu Mỹ kim không đúng gần thêm được bao nhiêu cho việc bảo vệ nền an ninh của HK trong thời đại hỏa tiễn nguyên tử này. Không quân HK định đóng tại cả 244 chiếc B-1, tốn phí tổng cộng lên tới 11,3 tỷ Mỹ kim Năm 1975 sẽ bắt đầu sản xuất.

Chiến đấu cơ F-15 Eagle

Loại chiến đấu cơ mới này sẽ được trang bị cho Không quân Hoa kỳ bắt đầu từ tháng 11-1974. Giá mỗi chiếc 10,5 triệu Mỹ kim và họ định sản xuất 729 chiếc. Tổ phí tốn cả là 7,9 tỷ Mỹ kim.

Trực thăng của lục quân

Lục Quân Hoa Kỳ muốn chế tạo những trực thăng kiểu mới do các kinh nghiệm đã thu thập được tại chiến trường VN. Các chế hoạch định kế hoạch quân sự Hoa Kỳ cho rằng nếu có đủ trực thăng bảo vệ [illegible] dành thắng bằng lực lượng của Hoa kỳ và lực lượng của khối Varsovie ở Âu Châu. Hiện nay lực lượng khối Varsovie về chiến sa vượt lực lượng của khối Bắc Đại Tây Dương. Lục quân Hoa kỳ dự định thu 2 tỷ Mỹ kim để chế tạo thêm trực thăng chiến đấu và trực thăng chuyên chở binh sĩ và mở trên chục kế nữa tỷ Mỹ kim cho việc sản xuất trực thăng chuyên chở hàng hóa, [illegible] dễ tiếp liệu.

Chiến xa XM-1

Lục Quân Hoa Kỳ cũng đang phát triển một loại chiến xa kiểu mới, chiến xa XM-1 để thay thế cho chiến xa M-60 đã được sản xuất từ sau chiến tranh Cao Ly. Loại chiến xa này còn đang trong vòng nghiên cứu nhưng đã bị nhiều người chỉ trích. Hầu lập luận rằng vũ các loại hỏa tiễn hiện nay thì chiến xa vẫn cũng trở thành vô ích.

Chiếc xa XM-1 sẽ có vỏ thép dày hơn, chạy nhanh hơn và xoay trở dễ dàng hơn. Giá mỗi chiếc ở nước Mỹ kim. Tổng số chi cho loại chiến xa này sẽ là 2 tỷ Mỹ kim.

Tàu ngầm

Hải Quân dự định đóng thêm ít nhất là 10 tàu ngầm Trident nữa. Hoa kiều của những tàu ngầm này có thể tới bất từ mục tiêu nào trên địa cầu này và 23 chiếc loại 688. Đồng thời Hải quân HK hàng năm vẫn chi tiêu hết nửa tỷ Mỹ kim để tăng cường thêm ảnh xạ của các loại hỏa tiễn được trang bị trên các tàu ngầm nguyên tử hiện hữu. Tổng phí tốn cả hết 30 tỷ Mỹ kim.

Hang Không Mẫu Hạm Nguyên Tử

Năm ngoái, Hải Quân Hoa Kỳ đã được phê đồng thêm 1 hiệu hàng không mẫu hạm nguyên tử thứ tư, đặt tên là CVN-70, tổn phí trên 1 tỷ Mỹ kim.

Hai chiếc hàng không mẫu hạm nguyên tử khác là: chiếc Enterprise chiếc Nimitz. Chiếc thứ ba là chiếc Eisenhower sẽ hạ thủy năm trong năm 1974, chiếc CVN-70 sẽ được hạ thủy tài năm 1980.

Các chiến hạm tương lai

TIN VẮN

10 phi hành gia Nga đến Hoa kỳ

NEW YORK (AFP). — 10 phi hành gia Nga cùng với lối 20 chuyên viên Nga về các vấn đề không gian đã đến New York Chủ nhật trên đường đi Houston. Nơi đây họ sẽ là khách của Cơ quan quản trị hàng không và không gian Mỹ tại trung tâm L.B Johnson cho đến ngày 22/7.

Trong những ngày sắp tới các chuyên viên Mỹ và Nga sẽ nghiên cứu các dự án mà hai bên chuẩn bị về chuyến bay không gian chung "Apollo-Soyuz" được dự liệu vào tháng Bảy 1975.

Hình trên: 1) Chiến đấu cơ F-14 Tomcat 2) Oanh tạc cơ B-1. 3) Chiến đấu cơ F-15 Eagle.

Tin tiếp theo trang 7

Coi chừng, cá sấu ăn thịt

ROVIGO (Ý Quốc) — Sông Po là con sông dài nhất, nhiều huyền thoại nhất và cũng đẹp nhất ở Ý, nơi người ta vẫn thích bơi, trượt nước xa hay, hiệu đang bị một tai họa đe dọa.

Cách sắt tại đây cho biết 1 con cá sấu con, mới sinh được 40 ngày, dài khoảng 60 phân, của 1 gánh xiếc đã sống thường, bơi tuốt xuống sông mất đang. Bây giờ thì chưa quy hiểu gì, nhưng chỉ là nếu nó sẽ đẻ tới 60 trước và nuôi người như chơi.

Đàn bà có chồng trên thế giới hãy liên hiệp lại!

Mặt sinh thì, nữ xã hội ở Hoa Kỳ Vio Rancourt, vừa tiết lộ cho biết anh ta mới sáng chế được một loại thuốc lấy thân người, có thể lấy mọc ra, sau trong chớp mắt mà không để lại một dấu vết nào. Đặc biệt thuốc này mới có thể lấy được cả những vết sơn đinh trên quần hoặc áo mà của các ông. Thời chết! Quý bà có chồng hay ăn vụng hãy liên kết lại, cầm hãy thứ thuốc lấy vết mới sơn nầy. Sản xuất, tăng trữ, mua bán loại thuốc lấy vết sơn là tiếp tay cho các ông chồng sóa đầu vết ăn vụng. Đâu có được!

Chồng thức của thuốc lấy nầy được giữ tiết bí mật.

Đông Sàng Dị Mộng

ANNAPOLIS, Md (Hoa Kỳ). — Ông Marvin Mandel thống đốc tiểu bang Maryland vừa ra thông cáo cho công chúng biết ông đang bị đi vô đã cưới một người khác. Hai vợ chồng ông đã ăn ở với nhau 32 năm và có hai con đã khôn lớn. Người con trai làm luật sư, còn người con gái đã lấy chồng.

Trong bản tuyên cáo đã 200 chữ do tuy viên thông tin của ông công bố cho báo chí, ông thống đốc nầy viết: «Thì sẽ làm ngày các thể tục để xin ly dị bà vợ hiện nay. Hiện tôi đang yêu một người đàn bà khác, ấy là bà Dorsey. Bà nầy trước kia là con dâu của ông chánh án tiểu bang, Philip Dorsey, nhưng sau đã ly dị chồng. Bà quen với ông thống đốc đã lâu.

Được tin nầy bà vợ ông thống đốc tất đối ngạc nhiên. Bà tuyên bố với báo chí: «Tôi cũng như các ông vậy. Tôi rất lấy làm ngạc nhiên, và không thể tin nổi. Tôi vẫn là bà Thống đốc. Tôi sẽ vẫn ở lại tư dinh thống đốc cho tới khi chuyển trăng đến rồi mới thôi.

XEM TIẾP B TRANG 7

Giết người năm 1949, năm 1973 mới ra tòa

PETERSBURG, VA (AP). — Cách đây 24 năm, một người tên là Carroll Harrison bị cáo tội đánh chết vợ. Người ấy cho là anh ta có bệnh thần kinh nên đem tâm thần vào bệnh viện thần kinh từ ngày ấy đến bây giờ.

Lúc mới xảy ra án mạng, người ta đưa anh ta vào bệnh viện để khám thần kinh và bệnh viện cho rằng anh điên nên tạm giữ tại đường trị viện cho ngày bình phục ra tòa trả lời pháp luật.

Mãi tới ngày 3 tháng 5 vừa qua, ông Chánh án địa phương nói phán quyết rằng người ấy đã bình phục có thể ra tòa hoà vào cuộc tháng bảy. Trong khi thời gian tạm giữ tại đường trị viện cho ngày bình phục ra tòa trả lời pháp luật.

Sở dĩ có vụ án lâu năm như được nhắc nhở tới là vì hồi đầu năm nay Harrison đã gửi thư cho Hội Bảo Vệ Nhân Quyền Hoa Kỳ yêu cầu can thiệp để hoặc là trả tự do cho đương sự hoặc đem truy tố chứ không thể nhốt mãi trong nhà thương điên.

Trong hồi gian 24 năm trời trôi qua, nhiều nhân chứng đã đến nhà đi xem khám, nhiều nhân chứng đã chết. Các nhân chứng còn lại nói rằng họ bấu như đã quên hết chuyện xảy ra.

Tòa án đã quyết định đem vụ xét xử vào khi đương trị viện các nhân đương sự đã bình phục và có thể ra trả lời trước tòa một cách bình xác.

Sở dĩ có vụ án lâu năm như được nhắc nhở tới là vì hồi đầu năm nay Harrison đã gửi thư cho Hội Bảo Vệ Nhân Quyền Hoa Kỳ yêu cầu can thiệp để hoặc là trả tự do cho đương sự hoặc đem truy tố chứ không thể nhốt mãi trong nhà thương điên.

Thuốc tê mới

Phần lớn các loại thuốc tê từ trước tới nay đều đưa các chất mà tiêu làm cân bằng. Để tránh sự độc hại mà từ các chất gây nên, người ta đã tìm ra những loại thuốc tê mới để thay thế cho các loại thuốc tê được chế tạo bằng mà tiêu.

Các bác sĩ tại Mason Clinic ở Seattle (Hoa kỳ) vừa tìm ra được một thuốc mới gọi là bupivacaine.

Sau khi đã thí nghiệm qua 2000 cuộc giải phẫu và hồi sinh, người thầy thuốc mới nầy có các lợi điểm sau đây:

— Thuốc gây mê được lâu hơn các thuốc thường (8 tiếng đồng hồ thay vì 4 tiếng).

— Vì thuốc giữ được các dụng lâu nên có thể chích cho sản phụ sớm hơn do đó bớt được sự xúc động của sản phụ.

dụng sinh tố

Bác sĩ Donald McCass thuộc viện Nhãn Khoa Bascom Palmer ở Hoa kỳ vừa cho biết: Việc lạm dụng sinh tố (B) có hại. Mới đây, đã có ba trường hợp chứng minh nhận vết nên là đúng, xảy ra tại viện nhãn khoa này. Ba bệnh nhân đã uống quá nhiều chất nicotinic acid để làm giảm mức cholesterol trong máu của họ. Mất của họ bị mờ lần đi. Tôi khi họ ngưng không dùng loại sinh tố nầy nữa thì mắt họ lại trở lại bình thường.

Đọc trang 7:

Nộ Kiếm Cuồng Hoa

Coi chừng: Đừng lạm

Pháp thí nghiệm nguyên tử vào cuối tuần này

PARIS (AP). — Các phi cơ hòm thứ Hai được khuyến cáo tránh xa vùng Đảo Mururoa tại Nam Thái Bình Dương bắt đầu từ ngày thứ Tư. Điều này chứng tỏ rằng vụ thí nghiệm đầu tiên trong chương trình thí nghiệm nguyên tử của Pháp có lẽ sẽ diễn ra trước cuối tuần này.

Lời khuyến cáo này được phổ biến cho các hãng hàng không đều có tại Luân Đôn và Haiti theo đó, phi cơ không được bay trong vòng 200 dam chung quanh Mururoa và 500 dặm đến phía Đông.

Trước kia những lời khuyến cáo tương tự được đưa ra trước 48 giờ trước khi có bắt cứ một vụ nổ nguyên tử nào.

Như vậy, vụ thí nghiệm nguyên tử đầu tiên của Pháp có thể diễn ra bất cứ lúc nào sau 0giờ01 (giờ quốc tế) ngày thứ sáu.

Trong khi ấy, có tin một tàu vét mìn sáng thứ Hai đã theo dõi khinh tốc đoàn Otago của Tân Tây Lan trong hơn 4 tiếng đồng hồ khi tàu này tuần tiễu khu vực thí nghiệm nguyên tử của Pháp tại Nam Thái Bình Dương.

Một thông tin viên của Hiệp hội báo chí Tân Tây Lan đã trên chiếc Otago, cho biết tàu vét mìn Pháp trong thì không 400 ấn đã tiến đến trong vòng 3cn gần chiếc khinh tốc đình rồi theo sát chiếc này cách nhau khoảng 5 cn.

Cuộc thăm trên xảy ra như trên sau khi Pháp lên tiếng cảnh cáo tại Paris vào sáu Chúa Nhật là tất cả tàu bè phải tránh khỏi khu vực nguyên tử 90cây số quanh đảo đang thí nghiệm nguyên tử Mururoa kể từ ngày Thứ Tư.

Một viên chức cơ quan hàng không của sự Washington Washington hay, một bản thông cáo khác của Pháp lên tiếng nhắc nhở vào sáng thứ hai là tất cả phi cơ không nên bay gần nơi thí nghiệm từ nửa đêm thứ tư này cho đến khi có lịch mới.

Tàu vét mìn này là tàu Pháp đầu tiên mà chiếc Otago trong tài 2.400 phải gặp được từ khi chạy vào khu vực ngày hiện hiện nay tọng đến 192cn quanh đảo Mururoa hôm thứ 7.

Hai phi cơ quân sự Pháp đã theo dõi chiếc Otago ngày khi tàu này tiến vào khu vực.

Chính phủ Tân Tây Lan cho hay là có ý định chỉ thị chiếc Otago tiến vào khu vực ngay hiện nay 96 cn.

Chiếc Otago có 1 nhân viên trong cục các New Zealand đi theo, khởi hành từ Suckland vào tháng qua nhằm thực hiện một chuyến đi mà Thủ tướng Norman Kirk mô tả là «đường vai nhằm chứng thám lặng trước các cuộc thí nghiệm nguyên tử của Pháp mà Tân Tây Lan cực lực chống đối».

Nội các Tân Tây Lan hôm thứ 2 mở một phiên họp suốt ngày và sẽ đưa ra các chỉ thị mới đến chiếc Otago.

Chính phủ Tân Tây Lan nói là sẽ không nhìn nhận việc cấm chỉ của Pháp, nhưng chiếc Otago sẽ không tiến vào bất cứ khu vực của Pháp thí nghiệm trong 12 hải lý.

Theo lời Thủ tướng Kirk, sẽ không có cuộc đụng độ ở đại dương và lên tiếng đình chiến tin báo là chiếc Otago là một vụ khi «có tính cách ngoại giao bằng chiến hạm».

Chiếc Otagaud gặp tai đầu và tiếp ở của bài quân hoàng gia Anh vào ngày thứ ba để lấy thêm nhiên liệu, thực phẩm tươi và thư từ.

K ĐỌC BÁO

LAN VI

NHÂN KỲ THI TỪ TÁI Ở VN

Các cô cậu Tư ở bên Tây bây giờ học hành ra sao?

▽ Gerard Bonnot
▽ L'Express (8-7-73)

Nền giáo dục của VN bây giờ vẫn cho chịu ảnh hưởng càng nề của giáo dục Pháp. Điều đó không có gì lạ vì chính người Pháp đem lối học của Tây Phương vào đây và đặt đa số các học thầy hiện nay đã hấp thụ nền giáo dục lối Pháp. Cho nên người ta không lấy làm lạ cứ mỗi lần bên Tây người ta sửa đổi chương trình học là sốm muộn thế nào bên Việt Nam cũng có sửa đổi, theo đó người ta cũng có tham bác thêm những nửa giáo dục khác nữa.

Có điều đáng nói là chính nền giáo dục ở Pháp cũng đang bị coi là không thro hịp với đà tiến của những phát minh mới, nhưng như những biến đổi trong xã hội thực tế ngoài đó.

Bên cạnh học đường còn có bao nhiêu trường song hành ở ngoài đó lôi cuốn người học sinh. Và bên cạnh nữa vẫn hóa nhân bản cho có cái nhu cầu sống thích ứng với xã hội kỹ nghệ hóa, đô thị hóa v.v...

Sau đây chúng tôi giới thiệu một bài đặc kỳ của Gerard Bonnot báo L'Express viết vào địp đầu hè 1973 đặc biệt về với cô cậu TưTaiTây với cái nhan đề Bằng Tư Tài biện minh cho sự đết nát (Bac : Plaidoye rpour L'ignorance).

X X

Cậu Tư nói : «Si j'aurais de l'argent... (nếu tôi mà có tiền) chẳng cần biết là mình đã phạm một lỗi trong tiếng Pháp. Cậu chẳng có chút ý thường nào hết về cái gì có thể đã xảy ra vào năm 1515, đã xa hơn nữa người ta sẽ nhầy cho nhân hài cảng Le Pirée (hải cảng ở Athènes, thủ đô Hy Lạp) với một người. (Thành ngữ nhằm Le Pirée với 1 người có nghĩa là phạm một lỗi lầm to lớn, gốc của nó trong thơ ngụ ngôn của La Fontaine trong đó có con khỉ đã nói đến Pirée như là 1 trong những người bạn thân của nó. Chú thích của người dịch).

Quan trọng gì đâu ? Mới 18 tuổi cậu Paul V. đã đậu Tú Tài Toán, là thủ Tú Tài người ta hàm nhất và khá nhất. Thì mọi cái đều liền chẳng phải vấn đáp loại, với điểm trung bình 12. Cũng các trường cao đẳng mở cửa cho cậu.

Chỉ nhận xét là bằng Tú Tài đã thay đổi nhiều từ sau chiến tranh thế chưa đã. Con số thí sinh đã tăng lên gấp bội. Mỗi toán đã thay thế mỗi La Tinh lâm cũng cụ lựa chọn. Cứ thay đổi rất dễ dàng lúc người ta tự hỏi liệu cái bằng Tú Tài có còn làm tròn nhiệm vụ của nó hay khô g.

Trên nguyên tắc thì nó đánh dấu đoạn chót của bậc trung học. Sau đó bắt đầu các môn học chuyên biệt, đưi sống chuyên nghiệp.

Vai trò của thi cử như vậy là để kiểm chứng rằng các thí sinh 17, 18, 19 tuổi đã được vững tay đủ, ít nhất là về trí thức để khỏi sự lâm người lớn, rằng chúng đã học được thì cả những thứ quan trọng và những kiến thức căn bản cần thiết để tham dự vào cuộc sống của thế giới, để không cảm thấy hoàn toàn xa lạ ở bất cứ đâu, để hành động theo vì hướng chịu.

Đó là cái tham vọng được thừa nhận của Trung học. Liệu người ta có nhận rằng tham vọng ấy đạt được, rằng các thí sinh biện nay ngoại trừ một số nhưng ngoại lệ hiểm hoi thôa mãn được các đòi hỏi ấy hay không ? Đặt các hỏi như vậy, tức là đã trả lời rồi.

Dĩ nhiên là không. Và mọi người cùng đồng ý như vậy, ngay từ Ông Tổng trưởng Quốc Gia Giáo Dục.

Những mâu kiến thức

Trong việc đi tìm những nguyên nhân của sự thất bại ấy, có 2 phe đã nghịch nhau một đằng là đại đa số các nhà giáo, là những người trực tiếp liên hệ.

Lớn phản quyết của họ thật rõ ràng. Học trò ngày nay không còn như họ trước kia. Chúng đã trở nên thô ơ, đòi khi cũng đầu cùng cổ.

Chúng không thèm được chương trình chung đành lòng nằm dại lấy những mẩu kiến thức thực sự chưa ở bông hoa với nhau.

Giám học Trung Học Jean-Baptiste - Say ở Bale Charles Bélard cũng nhận xét rằng : Mỗi năm chúng ta cho lên lớp các những cô cậu không có chỗ ngồi ở đó».

Người ta đã bỏ môn Hy Lạp ngữ trên thực tế, Tiếng La Tinh không còn đám cho học từ lớp 6, nay cũng đã đợa. Và người ta nói đến chuyện hạ thấp mức Tú Tài toàn ngữ để không làm nản lòng giới trẻ có khuynh hướng về các ngành khoa học.

Theo các nhà giáo thì tại sao lại ngăc nhiên vì sự thụt lùi kỳ ? Người ta đã để cho kỷ luật lỏng lẻo. Người ta đã từ bỏ tinh thần gắng đưa, bỏ những phấn hướng, những lựa chọn, ngay cả những ghi chú.

(CON NỮA)

Những kỷ lục nhất thế giới

CÁT HỮU dịch

Những cặn bã kinh khủng nhứt

Đây là những cặn bã có chất phóng xạ.

Đầu tháng này, một chiếc tàu Anh, chiếc Topaz, đã kín đáo chất lên tàu mình 2.300 tấn cặn bã phóng xạ tại hải cảng Zeebrugge (Bỉ) để chở đi thả xuống đáy biển ngoài khơi vịnh Gascogne.

Ngày 10 tháng 7, lại một vụ mang cặn bã phóng xạ đã liệng xuống đáy biển như vậy từ những hải cảng ở Sharpness (Anh) và Ijmuiden (Hoa Lan).

Từ 1967 tới nay, Âu Châu vẫn thanh toán những cặn bã phóng xạ của mình bằng cách đó.

Làm sao đảm chúng còn dám ăn cá, tôm biển.

Cho nên một ông Thị Trưởng đã gởi thư chất vấn Thủ Tướng Pháp nhưng chưa thấy Chánh phủ trả lời.

Dân biểu dòng làm gì ?

Tới năm nay, thắng nay, mà còn có Ông dân biểu một nước dân chủ như nước Pháp, phải viết thư lên Ông Chủ Tịch Quốc Hội để hỏi coi một DB dùng làm gì trong năm 1973, thì kể cũng là chuyện đau lòng nhứt trong giới lập pháp.

Ông dân biểu này tên là Jean-Marie Daillet.

Ngày 26 tháng 6 năm nay, lúc 10 giờ sáng, ông dân biểu Daillet đã tới cửa Sở kiểm soát liên bộ của Pháp ở Đại Lộ Latour Maubourg, Ba lê, và yêu cầu được gặp Tướng Eugene Caillaud, giám đốc sở nầy và phụ trách về việc nghe lén điện thoại của các viên chức, chánh trị gia, v.v.

Các tùy phái trả lời ông dân biểu : — Ở đây không có ai là Tướng Caillaud hết. Đi chỗ khác đưi».

Ông dân biểu nghĩ rằng, mình không có ý định bắt mí những bí mật quốc phòng mà chỉ muốn biết vì ngân quỹ dành cho Sở Kiểm Soát liên bộ cung số nhân viên của sở.

Có vậy thôi mà người ta cũng không thèm cho một Ông dân biểu biết.

Ông dân biểu Daillet, do đó, mới viết thư cho Ông Chủ Tịch Quốc Hội để hỏi coi : vậy thơ đặt ra dân biểu để làm gì ?

Vô địch phụ nữ về bi-da lý kỳ

Vô địch bi-de phụ nữ (và vô địch thế giới) đó cả Francis Anderson năm giữ. Nhưng sự thật năng ta là một được của tên là Ông Orie F. Anderson người Newton, Kansas. Ông ta đã giả gái trong 25 năm trời.

Bao nhiêu mỹ kim để giết một quân thù

Trong thời thế chiến thứ hai, tính trung bình bên Đồng minh phải xài 225.000 mỹ kim mới giết được một quân thù.

Chiến tranh đã làm bên Đồng minh phải chi phí tất cả là 800 tỷ mỹ kim.

Và kết quả là đã giết được từ 1939 tới 1945 tới 3 579.000 quân thù.

THƠ BẢY GIỜ

✱ Thằng DẦN ĐEN vung gươm

CÓ LÀ BAO

Anh Mèo nọ mới sang xứ Mít
Thấy mọi ta mắt liền
Anh mê con mắt đưa duyên
Vụ mình tay đầm, tóc huyền thướt tha
Anh mê nhật nước da mịn mịn
Hai nhỏ hoa tiên trình vừa tay
Đêm mộng rần chắc vẫy đây
Cặp đôi mắn mỏn dễ gà, hàng tinh
Anh đạo khắp đủ thành hoa lệ
Gặp một cô cô vẻ nở sinh
Đang ngồi hàng mát một mình
Trong vườn. Cầm thảo, bên cành hoa tươi
Anh liếc cô mỉm cười duyên dáng
Cô nhìn anh tình cảm dạt dào
A h yêu hai trái sinh đao
Cô mê cái tuổi yêng hao nhiều dáo
Anh đến cô đến đến buồng khách sạn.
Đã cùng tìm khoái cảm mê ly
Độ ở Đ o ba bốn chuyến đi
Mệt nhoài, anh ngủ lịm đi lúc nào
Sáng thức dậy thấy đau biên mất
Chú Mèo ta lại đặt soái tiền
Ôi thôi gần bốn mươi triệu
Đã cùng người đẹp xuân huyên nơi đâu ?
Chú vội đến sở cảu Cảnh sát
Cố tìm ra số bạc mất đi
Mọi ơi, chỉ đúc ngỏ nghề
Mới tìn tiền mất lạ vẻ chủ nhân
Và chẳng, chỉ sở quản gái Mít
Cũng đang chi xanh vít đó là
Hướng hồ được đến là đa
Trên ba chục vẻ đẹp là bao nhiêu
Phân Giao Chi tuy nghèo và rách
Không số tà thế đích thua ai
Thiếu gì con gái lang chơi
Trở thành bà lớn sự người Tây phương

Nhóm DẦN ĐEN

THƠ CHÉM ĐẦU

● VƯƠNG TÂN chọn

KIẾP GIANG HỒ

MAC TRẦN TÂN

Trên cỏ cớp tối anh đi trên phố vắng
Vần thấy em đứng lẫn ở hiên hè
Mắt đăng trông tiếng người khách mong chờ
Mỗi ít khi thở nhà lo ở cuộn khơi
Trời càng tối em càng kiên nhẫn đợi
Khách bao hoa không hẹn đến bao giờ
Em cứ lẻ bẽ bàn cho người hướng vị
Và chiều theo với tất cả niềm vui
Sương hoài rơi lâm mi em ướt rũ
Lệ muốn rơi khi nghĩ đến đêm dài
Không ấp mặt vào tình trong sáng tươi
Chắc đêm nay em khó ngủ cho tai
Thời gian qua hồn em nghe nặng chĩu
Chịu đây vẻ bên mép gối chân thôi
Em đặt khác thân em làm gái đĩ
Biết lần sao rồi tách kiếp giang hồ

TRẦN ANH TUẤN
Bút Hiệu MAC TRẦN TÂN
Chọn lọc: Loài...

ĂN TỤC NÓI PHẾT

Anh TÂM phụ trách

LẠI CHUYỆN ĂN TỤC BÊN TÂY

Lại sin kể thêm những chuyện vẻ đệ nhất khoái ăn bên trời Tây.

Ngày trước Ông De Fontenelle rất khoái ăn món măng tây với sốt bơ.

Bạn Ông là Terrasson cũng khoái ăn măng tây, nhưng măng tây sốt bơ.

Do đó, cứ mỗi tuần hai bạn lại họp nhau để ăn món măng tây và rất đồng đều, đọn một nửa sốt dầu, nửa sốt bơ.

Vào lúc mới vào ngồi bên bàn ăn trong một bữa ăn chung nhau như vậy, Terrasson bị nổi cơn động kinh và chết liền sau đó vài giờ.

Ông Fontenelle đứng dậy, chạy xuống bếp và kêu lên :

— Sốt dầu, sốt dầu, sốt dầu tất cả.

ÁN SÁNH NHỨT

Nhưng nổi tiếng ăn uống sánh nhứt phải kể tới Grimod de la Reynière.

Ông ta ăn các thứ khác không được nói chuyện trong khi ăn.

Hễ người các thực khách nói chuyện là ông ấy không được phép ăn nữa.

Ông nhớt đánh mình đang ăn gì nữa.

Ông nhớt đánh không bao giờ chịu ăn nhu lưu trắng miệng. Mỗi khi đang để làm rượu chát, ông thường nói khi được người ta mời mình ăn nhe :

— Cám ơn, tôi muốn uống rượu chát thì uống bằng ly, chớ không bao giờ uống rượu chát thành miếng như thế nầy.

Trên phương bệnh khi sắp chết, Ông vẫn một ly nước lạnh, uống một hớt hết ly nước và nói :

— Trước khi chết, ta nếm giảng hòa với kẻ thù của ta.

(Vì, nước lạnh là kẻ thù của đàn điền rượu)

GHẾT NGƯỜI KHÔNG THÍCH ĂN

Vua Phổ-Y thứ 18 của Pháp cũng là tay khoái ăn ngon. Và khoái những người cũng thích ăn nhậu ngon như Ông.

Có một vị đang lẻ được làm Thượng Thơ trong Triều Đình mà chỉ ý, Ông ta không thích ăn ngon, mà đã bị Vua tức chối không nhận.

Có một hôm, Vua Phổ-Y thứ 18 hỏi một Ông quan :

— Ông có thích ăn món đặc biệt đó ?

Ông quan này trả lời :

— Thưa Bệ Hạ, thần không bao giờ để ý tới những món ăn của mình.

Nhà Vua giận lắm. Ông nói :

— Thế thì Ông làm rồi. Phải chăng tôi những gì ăn vào miệng, và chỉ có những gì miệng ta nói ra.

hòa bình

THÁNG SÁU 14 — THÁNG 7-1973 13

NGÀY : CANH TUẤT — THỨ SÁU

Thư từ chi phiếu, ngân phiếu, bưu phiếu,... xin đề : **Nhật báo Hòa Bình**

Báo Quán : 397 Lý Thái Tổ — Saigon — Điện Thoại : 99.801

11 giờ 45 sáng thứ Tư, tại Bộ Tư Lệnh Quân Đoàn 3 Quân Khu 3

BỘ T. MƯU TƯỚNG WEYGAND THĂM VIẾNG TƯỚNG MINH THU LƯỢM TÌNH HÌNH Q.K.3

◄ Tướng Minh tố cáo, CS lợi dụng Quân Khu 3 ngưng bắn để xâm nhập xe tăng, thiết giáp, đại bác 130 ly...

BIÊN HÒA 12/7 Vừa tới Saigon nguyên Tổng tư lệnh các lực lượng quốc sự Mỹ tại Thái lãnh đường Tướng Weygand vừa thứ Tư 1/7 đã mở cuộc thăm viếng thu lượm tình hình quân sự tại QK3.

Phái đoàn của Tướng Weygand đến Bộ Tư Lệnh QĐ3/QK3 lúc 11g45 sáng thứ Tư. Tại đây, Tướng 3 sao Nguyễn văn Minh, Tư lệnh QĐ3/QK3 đã nghênh tiếp phái đoàn 1 cách trịnh trọng Tướng Weygand đã đự phiên thuyết tình đặc biệt về vấn đề tiếp xúc đây là vấn đề mà QLVNCH còn ít tiếp lực lưu lao kể từ sau khi hiệp định Paris Mỹ ngưng bắn đã xâm nhập vào VN Cộng Hòa.

Trong buổi tiếp tân này, Tướng Weygand và Tướng Minh đã đề cập đến vấn đề tăng cường lực lượng Quân Khu 3 và Tướng Đặng văn Khương, Tổng Cục Trưởng Tổng Cục Tiếp Vận.

Người ta, khi Đại sứ Anh quốc tại VN F.B. Richa đến Đà Nẵng Tân Sơn Nhất, Thanh Hóa đã viếng thăm Tướng Weygand vừa qua khỏi Quảng Trị.

Hai Đại sứ nước bạn đã được Tư lãnh Quân đoàn 3 Trung Tướng Nguyễn văn Minh nghênh đón tại phái đoàn Quân đoàn 3 Biên Hòa. Dịp này Trung Tướng Minh đã trình bày tình hình quân sự tăng quát ở QK3 sau ngày ngưng bắn.

Theo Trung Tr. Minh, Cộng quân đã lợi dụng sự tôn trọng lệnh ngưng bắn của QK3 để lén lút xâm nhập chất xe, thiết giáp và đại bác 130 ly, phòng không loại 37 và 57 ly từ lãnh thổ Kompocher, Tướng Weygand đã quan tâm tới tình hình Đại sứ Anh và Tân Tây Lan vừa sự sẵn sàng yểm trợ của Quân và các cơ Tổng lệ Chân trong nhất 4 tháng qua.

Trước Tướng Minh cũng có người tình thiếu chiến đấu, sức chịu đựng e ở độ của các chiến sĩ Tiểu đoàn 921 BDQ biên phòng tại Tổng lệ Châu.

Phái đoàn sau đó đã đáp trực thăng thăm viếng Sư đoàn 5 bộ binh, Cả Chi Tây Ninh và sau cùng đến An Lộc.

Phái đoàn đã trở về Saigon trong ngày. (TV)

XEM TIẾP K TRANG 6

Cơn mưa quá lớn, nhiều đường phố SG - Gia Định ngập nước

SAIGON (12.07) Kể từ đầu mùa mưa đến nay, cơn mưa đêm qua được coi là lớn nhất và kéo dài gần sáng đồng hồ làm ngập lụt nhiều khu phố trong vùng Saigon và Gia Định. Các đơn vị công điện bị ngưng, nước chảy không kịp làm cho nhiều cư dân phải bơm ngập lụt, một số xe cộ không lưu hành vì đường cấy nước, nhiều nhà nước ngập đến hai ba tấc, đến chuyển phải mức nước và quét dọn đến ba giờ sáng hôm sau.

Các cửa đường Ng. Thiện Thuật,

XEM TIẾP K TRANG 6

Lãi suất, hoa hồng và lệ phí ngân hàng chịu thuế TVA

Tiền lời Tiết Kiệm ở các Ngân - Hàng được miễn thuế T.V.A. và lợi tức

☆ Phụ tùng xe gắn máy dồng loạt tăng giá — Cyên Phong

SAIGON. — (12-7 HB) Người tiêu từ Tổng Nha TV 1 lần sửa các định tiền lời các khoản tiền tiết kiệm gửi ở các Ngân Hàng không kể bị thuế trị giá gia tăng cũng như các sắc thuế khác kể cả thuế lợi tức. Điều này nhằm khuyến khích tiết kiệm đồng với chính sách của chánh phủ. Tuy nhiên lãi suất Ngân hàng cũng như các nghiệp vụ Ngân Hàng khác gồm hoa hồng và lệ phí mà ngân hàng được không đều bị thuế Tổng giá trị gia tăng như hàng hóa và phải chịu phụ ngân thêm ngân chuyển thực chi phiếu, ngân phiếu bưu phiếu, ngân phiếu v.v... bị áp dụng thuế suất V.A. các nghiệp vụ chuyển khác như thương phiếu tài trợ xuất cảng, thương phiếu tài trợ nội địa, các nghiệp vụ tín dụng gồm cả hoa hồng sự tới hoàn như trước vốn tại liệu bảo khoản thương mục ứng trước, nhà tín dụng khoản hàng thương mục đang lại về các nghiệp vụ ngân cảng như lệ phí chuyển đại hối sơ, hoa hồng lệ phí mở tín dụng thư trên hoa tín chính v.v... các nghiệp vụ xuất cảng như lệ phí chuyển đại hối sơ, hoa hồng các nghiệp tín dụng, hoa hồng thăm ngân, hoa hồng các thứ thu hối v.v... và nhà xuất cảng v.v... nghiệp vụ nhà lãnh và cam kết như lệ phí cấp bảo chứng thơ, tài liệu đã lãnh hàng, lệ phí cấp thẩm đáo hàng hóa hàng hóa đoạn bảo lãnh v.v...

Nghị sĩ Hoàng Kim Quy, Chủ Tịch Ủy Ban Kinh Tế Thương Viện cho rằng, Ngân hàng là ngân hàng có tính chất Thuế trên chăng như ngân hàng thị trường Mỹ kim là vật giá

XEM TIẾP D TRANG 6

Phụ tùng xe gắn máy nhất loạt tăng giá

SAIGON. — (12-7) Hãng kết các loại phụ tùng xe Scoote và gắn máy Honda đã tăng giá gần sau ngày 1-7. Vì, các nhà buôn nói tình muốn bán bao nhiêu thì bao, người mua bỏ tăng giá !

Một cặp vỏ ruột xe Lambretta cách đây 15 ngày, giá từ 2,250đ-2,500đ sau tăng lên từ 3.100-3.300đ tùy theo nhãn Một cặp vỏ ruột Honda từ 1700đ-1,900đ nay tăng lên 4.000 2.600đ ! Đại lượng tất cả các phụ tùng đều nhích lên khoảng 15-30% (thay vì 10% TVA như lời chính Xuân và chung của các nhà buôn là vừa chịu 30.6-73 và không phải khai bán cho thuế TGGT là đã bị thu thêm mỗi mua. Nếu cứ as lên nữa, các ông thợ sửa xe

Ai tính bao, nhà buôn bao bán vậy, chịu thì sửa không thì thôi ?

Giữa cảm nhiều lý, trước đây giới vận tải đường bộ đã lên tiếng bao đó g tính trang khan hiếm các loại vỏ ruột xe và cả vỏ đã đưa đến tình trạng ngưng hoạt động của ngành này.

XEM TIẾP E TRANG 6

Dưới cơn mưa tàm tã, trận đấu chấm dứt trước 10P

Đội cầu Tây Đức với Hội Tuyển S.C. bất phân thắng bại với tỷ số 1-1

● Của Thanh Đạm

Đội cầu tên tuổi của Tây Đức Hertha 03 Berlin đã ra mắt khán giả Saigon tối thứ tư 11-7 vừa tới. Người ta tiếc rằng cơn mưa dai đẳng và tầm tã đã khiến cho cuộc diễn trận của quốc tế Tây Đức-VN kém đi thú nhiều hay đẹp.

Đúng 10 giờ 45 đúng, trọng tài viên thổi còi khởi đầu trận đấu. Hertha đã tỏ ra sung sức và tinh thần cao hơn hẳn đối thủ. Tuy nhiên, sau 10 phút đầu, Hertha chỉ gỡ hòa 1 bàn thắng duy nhất. Sau đó, mỗi trận rất sôi nổi, xuất sắc và hai lần anh đặt bàn vào tầm đã Tư Lê rất Hàn ở có cũng đã gây rất rất thú vào khán giả.

Cũng hàm mà không phá lưới đã Hertha phân công ghi bàn. Nhưng vậy quả phát xạ nó có phần nghỉ đã anh chỉ nghưng ông Gerhard morgen đã đưa mở tỷ số là chiếm 2 phút nữa nên hiệp đầu, kết cũng đạo cho Hội tuyển Sa gon.

Cơn mưa lại bắt đầu nặng hạt trở

XEM TIẾP D TRANG 6

HÔM NAY ĐỌC TRANG 4 : Khoa Học

Chống lại lịnh sự giả lương của ông Tây

TOÀN THỂ CÔNG NHÂN HÃNG PHÂN SI PECEO BỊ GIẢI CÔNG TẬP THỂ

☆ Công nhân chiếm cửa không cho đưa công nhân mới vào làm việc

SAIGON (12-7) — Mấy ngày nay cuộc đình công nhân hãng phân Peceo do một Pháp Kiều đứng ra làm Giám đốc đã giải công tập thể công nhân, vì họ chống lại lịnh sự giả lương đây mà gây cho anh Tây giám đốc hãng này.

Tin từ giới công nhân cho biết trước đây 20 năm bà đã lãnh lương ngày của hãng ấy từ 800đ 1 ngày đến nay là 1250đ 1 ngày, bất thần sau khi các thuế TVA ra đời, vì sau khi tính thêm công nhân lãnh lương hãng Nghiệp đoàn thì ông Tổng Giám đốc của hãng đệ nhất bà hãng giả lương xuống chỉ 600đ 1 ngày đối với công nhân đang lãnh lương thăng là 300đ đến 400đ 1 ngày đối với công nhân tính lương ngày.

Trước việc làm bất chấp luật lệ lao động VN kể trên của hãng chủ người Pháp, toàn thể công nhân hãng ấy đã nhất trí phản đối không chịu nhận số lương như trên, và đòi phải thanh toán lương cho 20 năm trước đây, ông giám đốc bất cần người vong hợp lý và thiết yếu của công nhân nên đã bị giải công toàn thể công nhân, đã thêm bắt công nhân mới vào đúng lương chết đói và bắc lũ nương mãn lao động.

Mặc dầu giải công tập thể, gần 100 công nhân đã tập trung ngồi chiếm trước cửa công ty không chấp nhận cho nhân mới làm việc cho đến khi cuộc bàn giải tại Bì Lao Động kết thúc.

Bệnh sốt xuất huyết Miền Trung gia tăng

Tăng cường 100%. Bác Sĩ, Y Tá tăng thêm giường bệnh nhân điều trị

☆ Cả trên 40 ngàn chai thuốc đến các bệnh viện Miền Trung

MIỀN TRUNG (12/7) Hôm qua chúng tôi có tham khảo phái ngày của viện thăm quyền tại Bộ Y Tế xác nhận về tình trạng bệnh sốt xuất huyết tại các tỉnh Miền Trung, theo phái viên nói trên đã không phải là "dịch", mà là 1 bịnh chung thường Bộ y tế đã phát động phong trên ngăn chặn và phát thuốc tiêm, sheroqbil cả 102 trạm cấp.

Trong số 2033 trẻ em bị điều trị, Đã là người tin của nhà nước mà chúng tôi đã loan tin bấm qua.

Đồng bào hốt hoảng lo sợ tội độ

Trong khi đó phái viên TTH từ Miền Trung điện về cho biết đồng

XEM TIẾP G TRANG 6

Mối lân trộm xe báo tin cho khẩu chủ đến chuộc

Phá vở tổ chức trộm xe trong Đô Thành bắt 5 tên, tịch thâu 2 xe D.L, 1 xe Jeep

SAIGON. — (12-7) Mỹ lác gần đây tại Đô thành, hàng ngày xảy ra chiếu vụ trộm xe hơi, người mất xe đu lịch, kể mất xe Jeep, việc đến xe đã ở trước của nhà hay ở lề đường khóa cẩn thận, nhưng khi chở ra lấy thì mất hay xe bỗng cánh mà bay Những người mất xe jiều tới bắt tố cáo với nhà chức trách, đồng thời đăng báo chuộc xe với lượt giá rẻ kỉ. Nhiều chủ mất xe lấy làm ngạc nhiên vì nhà bắt bình trên thì rất buồn tiếc, có kẻ đưa thư tới chỉ hoặc gọi điện thoại đến báo nếu muốn chuộc xe thì y sẽ cho chuộc. Nhưng khi chủ mất xe lại bị bọn trộm hẹn đem đến hàng cách nơi đó 15 cây số thì bọn chúng sẽ trả chủ bằng cách đổi xe. Nhưng nhiều người mất của rất rốt liền mặt báo cho nhà chức trách. Nhưng người mất xe khi bằng lòng chuộc xe thì chứng phó đã 1 địa điểm thấy nhau ở đường Kỳ Đồng, khi khả chủ đến nơi thì bọn trộm xe đã cho sẩu, đưa ngay lên một chiếc xe đò lịch hay một chiếc xe Jeep chở khuất chủ đi lạnh quanh nhiều nơi ở trong Đô Thành. Trên xe bọn nầy đòi số tiền chuộc, chủ mất xe phải thuận giao tiền ngay trên xe của bọn chúng. Khi nhận tiền xong bọn nầy mới cho địa điểm để chuộc xe của chúng trộm được, thì dụ ở đường Nguyễn văn Thoại. Khi tới nơi bọn nầy bảo chủ xe xuống, rồi chỉ cho chủ xe biết nơi đậu ở trước nhà số A hay B đến đó nhận Chủ xe tới nơi thì quả nhiên thấy xe mình lỏ lỏ đậu trước nhà số A hay B Cảnh sát Quận Nhì 1 Saigon nhìn viên trưc đó thì bắt gặp 2 thanh niên đang đi tìm đường để bàn chiếc xe Peugeot 404 giá 700.000, CS gài lên người đi mua xe thì chúng đưa đến đường Thành Thái và sau lại đưa đến đường Công Lý bàn kín cho giao ranh Quận Tân Bình. Một lúc sau quả nhiên có 2 viên mật lái chiếc xe Peugeot 404 đến nhận tiền đã giao xe Cảnh Sát liền bắt tên Phạm đình Bảng 26 tuổi, ngụ xã Thạnh mỹ Tây Gia Định Lê quang Bửu 30 tuổi ngụ cư xã Vĩnh tiếp Bến Vân Đồn. Chiếc xe vừa mua số EQ1115 không xét biết là số gia cắt, xe ấy là EB2085 của bác biểu công ty Đồng Nai bị mất trộm 2 tháng.

Đưa về bắt bọn xấy nói trên xe trộm xe đưa về nhà bà Lê thị Đẻ 36 tuổi ở xã Thạnh Mỹ Tây. Cảnh sát đến nhà bà Đẻ tịch thâu 1 xe đò EL 0618 mất xe đã tịch xã EL0611 do Ng văn Tâm 23t nhà ở đường Ng huỳnh Đức lâmchủ chăng xơn xe lại đưa Lê văn Hải 20t thợ sửa xe ở Xa lộ Phan Thanh Giản. Ngoài ra CS phát giác 1 chiếc xe tên Bằng khâm thêm 1 tờ chức 1 m cảo cước giả mạo tịch thu 15 con dấu giả của các nhân vật chính quyền và 15 con dấu tròn của các cơ quan quân sự tịch thu máy đánh chữ số 60 chiếc, chìa khóa giả. Sang 11-7 lết cả năm người bị giải Tòa.

XEM TIẾP A TRANG 6

Hiệp dâm, trộm trong trường hợp gia trọng, oa trữ vũ khí, oa trữ xe gian

Toàn băng Huệ Râu ra Tòa Quân Sự chánh đảng 5 năm, đàn em 14 năm

SAIGON (12/7) Trong năm Tháng 1971 và 1972, nhà chức trách phải giác 1 tổ chức gian nhiều hiệp dâm hoạt động tại Saigon và Gia Định và Tây Ninh đã gây đủ điều tiếng xôn xao trên đường phố Saigon và Gia Định và Tây Ninh và Gia Định và Tây Ninh và Gia Định và Tây Ninh

Cùng chia lịch sự giữa chồng mai chư

Bạn sẽ phẫu đối cho rằng đã quá chân cộng nhau, đã sống chung với nhau 1 năm, tuy 2 mà 1, bà tất còn phải quấn bộ lễ điều, quậ giữ với nhau làm gì cho nó thêm rườm rà, làm phiền toái thêm chứ đâu có lợi gì. Vì lẽ đó chúng sống đơn 1 mái nhà. Đã biết rõ tính nết nhau như thế nào rồi còn xa lạ gì nữa mà hãy đặt lịch sự cho thêm rườm rà mất thì giờ.

Nói thế là có tính bao đa dâm hay cho bánh phúc lửa đời, và nếu là 1 gia đình gồm có con cái nữa thì chính bạn đã là đầu mối gây lắm buồng không mấy tốt đẹp cho con cái bạn rồi đó.

Sự quan trọng của một đời sống chung là làm sao phải luôn luôn giữ những phút đầu tiên sống với nhau.

LÀM ĐẸP

Cẩn thận khi là quần áo

Khi là quần áo, nếu không cẩn thận bạn sẽ bị bỏng tay hoặc bị sức nóng của bàn là làm cho tay bạn khó nóng và mép đi. Điều này làm hại cho tay của bạn nhiều. Bạn nên cẩng khi đa tay bị khô, rạn, mếp nhạy vậy phải xin các bàng thông sau mới là đẹp như ý, vì sức nóng tạo hại làm cho lớp da chết".

Để khỏi bị nóng, khô và mếp như vậy, bạn không nên dầu quá nhiều để đi đôi mốt lắc. Nếu phải chọn vì bạn chỉ có 1 chiếc tối đa là 5đết 7 chiếc, làm vậy sẽ nóng chưa, vì cần độ, chưa đủ để làm nóng tay bạn quá. Khi đi, bạn cũng nên đùng 1 miếng ai hay vải mềm để tiếu tay cầm bàn là để sức nóng không trực tiếp đến bàn đa tay của bạn. Khi đi xong bạn rửa tay với nước và phải thoa da tay trở lại mềm mại như cũ vaông mất bàn đi. Điều cần nhớ nhất là không bao giờ đốn quần áoquá nhiều để đi mốt lắc. Tránh được điều này là bạn đã thoát được sự tai hại cho bởi nóng qua độ làm hại cho đôi tay bạn rồi vậy.

Tìm bạn làm quen

— Bích Thủy, Lệ Sương là tên của 2 người cùng ở vùng tiền Jải chín Jha mang [illegible] xa tiếng ở miền sông đã nói nhau, rất buồn cho cuộc sống hiện tại vì sinh nhu hạt cát giữa ta mạc vì vậy Thủy Sương đã mong muốn những cảnh thư của anh chị bạn vẽ đi tìm sự trong lúc buồn.

T/V 405 Văn hàng Đạo Tuy Hòa

— Thắng con trai bị đói bỏ quê, tuổi 20, sống tự lập đã cô chi, mr. Tôi thiết tìm 1 người chị nuôi hoặc mẹ nuôi hầu được giúp đỡ và vật chất lẫn tinh thần. Nguyện sẽ đền ơn nói bất cứ trường hợp nào, chỉ phép gặp sau cách thư đến.

T/V Ng. Quang Hưng Hẹp thôn số 27 Tự Bưu Điện Đức Tu (BH) Nhờ chuyển Đoàn Đình Tân.

— Hồng, Đông 2 cô bé đề đây. "very bên trong mọi phương diện, cô đơn mong được làm quen với các bạn trai gái 4 QK ưu tiên cho các chú lính VNCH. Ai thích cho thư về:

22A Hùng Vương Nha Trang (nhờ chuyển) (thư riêngtùng người)

500.000 người Mỹ mắc một thứ bệnh lạ lùng

Một nhà nghiên cứu thuốc ngành y khoa của chính phủ Mỹ vừa tiết lộ rằng có thể có khoảng 500.000 người Mỹ hiện mắc phải một căn bệnh mà hy không rõ bắt được nguyên nhân. Đó là một căn bệnh lạ lùng mà nguyên nhân không còn gắn vể mặt vi khuẩn như không giữ thấy những mùi vị nữa.

Tiến sĩ Robert I. Henkin, người đầu tiên mô tả căn bệnh lạ lùng này trên đây hai năm trong một bài đã gây tiếng một tạp san y khoa, đã kết luận rằng chỉ có một số bác sĩ trên khắp Mỹ biết được và tỏ ra quan ấm tới trích cách quan trọng của căn bệnh lạ lùng đó.

Tuy nhiên, Tiến sĩ Henkin cho rằng căn bệnh lạ lùng không nguy hại tới tính mạng con người.

Theo ông chỉ có 1 số bệnh nhân trước khi đi chữa trị, đã nói rõ sự thiếu khả năng phân biệt được đồ ăn là thực phẩm tươi và thực phẩm đã hư hỏng, hoặc không người được đã phân biệt đầu là mùi khó hay đầu là hơi gas nữa.

Tạo khoa học của các bệnh nay là «Hiopia hc Hypogeugeusia» với ba chữ Dysctopia, Hypoamia và Dysomia gốc lạ.

Sau đây là những chứng có điều hình về các bệnh lạ lùng nay tại Mỹ

— 1 người Mỹ gốc Ý, ở New Jersey tết thăm nhận thấy ông không còn khả năng nếm hay ngửi bất cứ loại thực phẩm nào

— 1 quân nhân chuyên nghiệp, đã cũng bất ngờ nhận thấy mọi loại thực phẩm, đặc biệt là thịt bò và thịt heo có mùi dù đã hai thứ đó đã quá ngon.

Tiến sĩ Henkin cũng cho rằng biết thêm đăng trong suốt Ba năm qua đã phát hiện thêm khoảng 1.000người mắc phải căn bệnh không cần gắn vể khứu giác.

Phương thuốc của người bị căn bệnh này gồm có những lượng thuốc ống cả chất zinc Sulfa Trong 1.000 bệnh nhân đã tiếp xúc Henkin cho hay chỉ có 1 vài người à khỏi hẳn sau 1 thời gian

Một số người biết rõ được nhân căn bệnh ăn mất ngon sau nhiều kì, có thể tới 25 kì trong một thời gian ngắn, và 1 số người khác đã nghĩ tới phương pháp tự cứu. Một số người cần thấy bị chứng gì cũng mất, hơn nữa đục thêm, áp huyết cao, và tai bị ù.

10 PHI HÀNH GIA NGA QUA MỸ ĐỂ ĐƯỢC HUẤN LUYỆN

10 phi hành gia Nga sẽ ngày 8-7 đã rời Mạc Tư Khoa qua Mỹ để được huấn luyện trong chương trình tập nối trong không gian giữa Nga và Mỹ ngày tới ở được dự trù vào chuyến bay chung vào năm Hè năm 1975, giữa các tàu đôn cho riêng Nga và chuẩn bị phòng 1 phi thuyền mới để không gian.

Cầm đầu 10 phi hành gia Nga qua Mỹ là trưởng Vladimir Shatalov, trưởng ban huấn luyện tại trung tâm phi hành gia Nga và, và phái đoàn cao cấp đã là Alexei Leonov, người đầu tiên của Nga sẽ đi bộ trong không gian vào năm 1965.

Ha phi hành gia Leonov và Valerie Kubasov, một kỹ sư điện sự đã được lựa chọn để thử phi thuyền không gian Apollo với ba phi hành gia Mỹ trong chuyến bay quốc tế đầu tiên.

Theo các nguồn tin Tây Phương thì hai tàu theo đôi các chuyến bay của Nga là Cosparin và Komarov đang đi chuyển tới các vị trí tại Đại Tây Dương dương như để chuẩn bị cho một buổi bắt cước phòng không gian của Nga và và cuộc phóng nhỏ có lẽ sẽ được thực hiện vào tuần sau.

Sau hai năm không thực hiện được những chuyến bay không gian, Nga đã bị nhiều mười trắc nghiệm nổi phi thuyền không gian Apollo với ba phi hành gia Mỹ trong chuyến bay quốc tế đầu tiên.

Phi hành đoàn của phi thuyền không gian Soyuz-11 của Nga sẽ đã lập 1 kỷ lục bay lâu trong không gian là 24 ngày, sau khi rời khỏi trung không gian Nga Salyut-1, tuy nhiên cả 3 phi hành gia Nga đã thiệt mạng khi rời lại địa cầu.

Tầm thăm kích không gian do công thêm những bắt bai không gian liên nước hồi gần đây của Nga và Mỹ đã tiến tiếng kêu gọi giải chức không gian Nga cung cấp thêm tin tức về chương trình không gian và kỹ thuật của Nga và.

Các khoa học gia Nga, Mỹ gặp nhau

Các khoa học gia không gian Nga và Mỹ ngày 9.7 đã bắt đầu các cuộc khảo luận kéo dài ba tuần lễ về chuyến bay không gian kết hợp giữa các phi hành gia 2 nước trên quỉ đạo địa cầu vào năm 1975

Hai phi thuyền không Apollo của Mỹ và Soyuz của Nga đã tính trip nối với nhau trong 48 tiếng đồng hồ. trong 1 số mặng lịch từ lần đầu tiên trên thế giới.

Chuyến bay hỗn hợp đó sẽ phải kiểm hệ thống máy móc cấp nối phức tạp mà các máy móc đó có thể được sử dụng trong các chuyến tiếp của, có thể xảy ra trong rủi ro.

Ba phi hành gia Mỹ Stafford, Brand và Slayton tham dự các cuộc thảo luận ấy. Phía Nga sẽ có các phi hành gia Leonov và Kubasov.

Cuộc gặp gỡ ấy giữa các khoa học gia không gian Nga và Mỹ đã diễn ra tại trung tâm không gian Houston thuộc tiểu bang Texas

(Xem tiếp trang 6)

Mỹ hủy bỏ hệ thống phá rối Radar Nga

Ngũ Giác Đài ngày 7-7 vừa qua đã hoàn tất hủy bỏ một chương trình 97 triệu rưỡi MK để phát triển một hệ thống mới dành cho các phản đối B52 phá rối hệ thống Radar của Nga xô.

Thứ trưởng quốc phòng Mỹ William Clements đã thông báo cho thấy ban quản tự thương việc hủy bỏ đã quyết định chấm dứt việc phát triển chương trình SCAD(Subsonic Cruise Attack Decoy).

Tuy nhiên, theo lời ông Clements thì không quân Mỹ sẽ tiếp hiệu 1 chương trình kỹ thuật, và có thể phát triển hệ thống tên nhằm không phận của đối phương trong một thời gian tới thiếu nếu hệ thống phòng không của Nga xô được cải thiện hơn chăng.

Thứ trưởng quốc phòng Mỹ cũng cho biết thêm rằng chương trình kỹ thuật này sẽ được đưa lại việc phát triển một loại tên lửa cũ tốc độ kém tốc độ của âm thanh.

Hiện giờ đây không quân Mỹ đã khẩn nhẩn vể việc thiếu bản hệ thống SCAD vì hệ thống này làm cho phóc đầi bay B-52 được sử dụng lâu hơn và khiến phải tốn kém thêm trong việc chế tạo phóc đầi bay loại mới là B-1.

Một phái ngôn viên không quân Mỹ cho biết mỗi hệ thống Scad, đã phải cơ B-52 chở và phóng đi khi phóc bay gần tới lãnh thổ địch' Mỗi hầu tiên Scad trị giá khoảng 1 triệu 200.000 Mỹ kim

Bộ máy mới giúp người mù biết đọc

Một bộ máy mới giúp những người mù biết đọc đã thể thay thế cho những hệ thống máy móc đã cũ.

Craig McGlasson, 19tuổi, bị mù từ lúc ta chào đời đã sử dụng loại máy mới này và cho biết anh rất xúcđộng khi có máy đó.

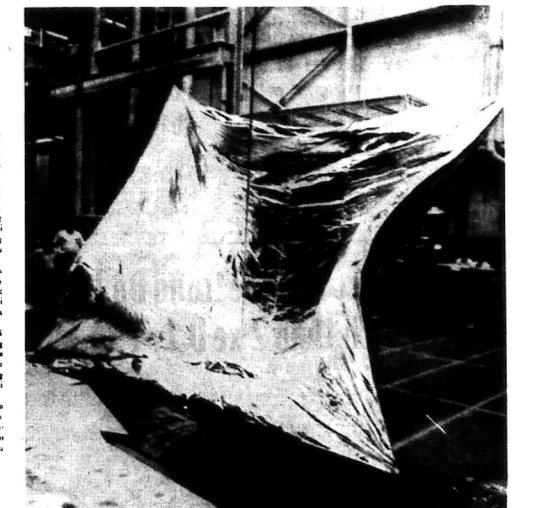
Máy mới giúp người mù đọcđược có tên là Optacon Máy này cónhiều sự biến những chữ thành âm ba, cho phép những người mù đọc được những chữ in.

Khi sử dụng loại máy Optacon, người mù có thể đi vào một thếgiới vô giới hạnđối những người sáng mắt

Mc Glasson cho biết hiện anh đang sinh tinh theo học ở Đại học Jordong Wayne nhưnhờ máy này, tôi đã tỏ ra xác động khi không ấm ba truyền vào ngón tay anh làm sinh nhận biểu được chữ.

Máy giúp người mù biết đọc Optacon, trị giá khoảng 3.500 Mỹ kim giúp cho 1 người ghi không giỏi thông thường Mỹ đã có nhiều vụ chuyển và phóng đại những chữ in để tạo thành khổng 144âm ba.Người mù đã được chỉ dẫn bằng hiểu từng chữ bằng cách lấy tay vỗ

Mc Glasson cho bay "tôi rất đã ngạc nhiên khi thấy rằng đọc chữ in giản dị hơn điều mà tôi tưởng tượng Tôi đã mong tương rằng các chữ đầu tuyệt loại bình thường hay có nhỏ dưới, thông nào đó...



Chi MAI LOAN

TRANG TUỔI XANH

NGÀY XANH — TRUYỆN DÀI NHẤT TIẾN — CHƯƠNG 7

(Tiếp theo)

Bách hỏi :

— Vậy mày muốn gì ?

Sửu nhẩn nha :

-- Biểu diễn !

— Biểu diễn cái gì ?

— Có cái gì đem ra cái ấy. Bên mày có thì gì cứ việc phô ra. Thì dụ như trò cây chăng hạn.

Vừa nói rứt lời, Sửu Càm lẹn phộc ngay người xuống hai chân nó chồng lên trời' hai tay nó chống xuống đất. Người nó thẳng băng như một thân cây mọc đứng. A, ra anh cu cậu trồng cây chuối ngược. Một lát sauSửu lại lộn phộc một vòng đứng ngay người dậy ngón ngoén cười, mặt tỉnh bơ, coi như «tích»vừa rồichỉ làtrò trẻ. Ấy vậy mà bọn thằng Bách Xanh lẻ cả mặt, Làm gì thì làm chớ b ẩu diễn những trò thế thào rắc rối này, bọn thằng Bách thật là con số không to tướng Bởi vì có bao giờ chúng nó luyện tập gì đâu...

Từ trước đến nay, làm gì, chơi gì, bọn Bách cũng chỉ ào ào cây số đông. Đánh nhau với đám nào thì cả bọn ùa vào đấm đá tưới hột sen, mạnh ai nấy choáng, chẳng có miếng mung gì hết rồi. Được cái là bao giờ thằng Bách cũng khôn, nó chỉ xúi dân em xông vào khi đối thủ ít người hơn, có khi 5 chọi 1, 4 chọi 1, như thế thì làm gì không ăn đứt con nhà người ta. Bây giờ bị thằng Sửu còn đưa ra điều kiện ii thì ra ngoài dự phòng của Bách, làm cả bọn ngân tò te ra mà nhìn nhau.

Sửu Càm biết là đã nắm thóp được nhược điểm của bọn thằng Bách đó, nên mặt nó tươi rói, và muốn phô thêm mặt thành tích của đề chúng nó lẻ mắt chơi. Hắn nói tiếp :

(CÒN NỮA)

Cổ tích

(TIẾP THEO)

Đoan ly nhỏ :

— Hãn đây là cuộc thử thách xuống cùng mà qua đã nói với ta. Ta đã vượt qua tất cả «rờ ngại khác thì hãn bà tiên phải hứa phù giúp mình lần nay. Chính bà đã phù gì, qua, người không lỗ, nói đến cho mình chắc mình cũng đợi bà giúp mình lần cuối cùng.

Vừa nói vừa vội đi đợc thơ bà hy vọng sẽ tìm thấy đầu nữ. Đoan đi trong hai ngày lại thấy trở về chỗ cũ.

Đoan không khỏi sở hay nản chí, Nó ngồi xuống bên mép bờ nước :

— Tôi không nhớc «hích khải soi nay, cho đến khi thấy bà đưa tới ra.

Vừa thốt ra những lời nay. Đoan thấy trước mặt có 1 người nhỏ thật là to khu mo mao thiệt tựa làmĐoan kinh hãi. Mặc nói :

— Mày đến đây làm gì ? Mày có biết tao có thể đóng mạng sẽ sẽ m y ta bay không ?

— Tôi biết lắm, thưa ông nhưng ông sẽ không làm thế nữa biết tôi đi tìm cây nhân sinh để cứu mẹ tôi biện đang hấp hối. Nếu ông cho phép tôi qua bờ, tôi sẽ xông làm bất cứđiều gì ông bảo :

— Thiệt không, nghe đây :

Nếu m y có thể bắt bắt cá dưới bờ nay, ra đem đi sưởng bay ướp muối cho tao tao sẽ đưa mày qua bên kia bờ. Mày sẽ tìm ra những thứ cần thiết ở gần đây, khi ấy tao làm xong hãy lên ta.

Khi mẹo đi rồi, Đoan bước lênvai bước thấy có một cái lưới và cầu câu.v.v., dụng cụ để làm. Nó lấy tìm lưới quăng xuống sông đã có 1 lúc nhấn mấy, cả mặt buồi Đoan cũng không bắt được con cá nào Hết hy vọng nó mới dùng cầu câu để câu sông cá ngày cũng chẳng câu được con cá nào không biết làm sao nó nghĩ là ba tiên phúc hậu đã bỏ rơi số đen phát cuối cùng. Nó nghĩ buồn tiu nhìn bầuước Bằng mặt nước xao động và dầu con nhỏ lo lắn. Nhai nói :

(CÒN NỮA)

Sáng tác

Trận mưa lớn

Mấy hôm nay mưa nhiều «giôlớn» Người ta bão rằng nhau là mà ngày bão tớ đâu đã thổi vẻ. Trên đường tôi đã thấy những chiếc cây to đổ xuống nằm ngổn ngang không ai buồn dọn dẹp vì trời lạnh giá nhiều, nhu nơi cũng nơm nớp lo sự bão sẽ to hơn thế nữa sẽ ruồn cả ngôi nhà ở theo gió.

Nhà nào cũng đóng cửa không ai ra đường.

Ngồi nhà đóng kín cửa, chỉ nghe được tiếngmưa gió bên ngoài rất thảm mang gió như đi, vườn hoa không gây đâu, những cây hoa tươi tốt, nhưng mưa gió hình như không nghe lời cầu mong của tôi,mưa chẳng lớc cũng nhiều, tôi nhìn qua cửa sổ, từ ngày qua, cứu vẫn là ben thân thiết chẳtai, cho thấy Hôi mưa nhiều ấy ít, gió lạnh hay không, cây hoa có tơi ngã trong vườn và chim non có đặt vẻbên ngoài thêm cửa không ?

Những con chim nhỏ từ hàng tre bay xuống đẹp ở bãi có mưa lạnh tìm chúng có tơ và rất tươi, chúng rất hay lên với những tiếng kêu hoàng bắt, bắt ba

Tôi mũ, mặy nắng kéo qua cửa sổ Tôi đau hơi tay vào nhau, bếp những đất xương để quên được sự lạnh bên ngoài.

Qua ngày hôm sau,mưa lần lần dứt hột, nắng lên, tôi ra vườn buổi sớm nhặt những cành, những cây hoa bị rụng trong sự nuối tiếc cứ tôi.

Hoàng Hải Hùng (ĐVH)

Câu đố

1. Em là biểu hiệu quốc gia
Bà huyền tiếng pháp nghĩa là quốc
Xét đi Bê tại thay liền
Thành ta mới sửa để chiến đấu sao
Là gì ?

2. Hoa mùi thơm thật ngọt ngào.
Chung song rồi lại đem ra mà ăn
Là gì ?

Trả lời

1. Cờ Cờ Đỏ
2. Hoa bưởi

LỜI HAY Ý ĐẸP

— Nước nhỏ từng giọt xói lủng đá, chuột cắn nhẹ đứt giây lược, rìu chặt nhiều cái cũ thụ ngã.

FRANKLIN

TỌ MÒ

Thuốc tiêu mãn

— Bạn lớ ăn phải món cá nhiều mà khó tiêu phải không ? Được lo chi cần nửa muỗng cà phê thuốc tiêu mãn cho vào ly nước, sẽ : 1 miếng chanh và vài muỗng đường. Khuấy đều lên và hớp nhấp từng tí một. Bạn sẽ đỡ chịu bao ngay.

Nếu bạn đã dùng đồ đánh bằng kem đánh răng thứ tốt mà vẫn vàng ? Vậy hãy thử coi, bằng tuần, lau vàng 1 lần bằng thuốc tiêu mãn là rằngbạn vàng bằng cồn hơn là vàng vàng ! nên đó.

— Khi luộc đậu «Haricot vert» bạn nên cho vào nồi một chút thuốc tiêu mãn đi. Đậu sẽ không nhờ và cá màu xanh trông đẹp mắt lắm ưa.

Sau khi lật bạychế rau xong,nhưa rau lâm ngón tay bạn đen đến trông khó coi ít. Muốn bắt vết "bẩn mang" sạch sẽ lại cho thư cũ, bạn hãy lấymiếng bông gòn thấm thuốc tiêu mãn, và lau rửa kỹ là xong.

— Mấy cái đau, sưa bằng bạc, muốn cho sáng bóng: bạc hãy nhỏ đầy, những bông gòn vào một trươốc cả thuốc tiêu mãn, sau đó bạn chà mạnh vào đó, sẽ đã. Cam đoanđã vết của bạn sẽ sáng bóng hơn nữa

Suýt nữaLoan quênl bạn mảsmua thuốc tiêu mãn thì bạn lấy ra nhà thuốc tây mà mua nhé.

Những trận động đất lớn nhất thế giới

— Năm 1248 ở Dauphine (Pháp) 9000 chết.

— Năm 1556 ở Giang Tây(Trung Hoa) 830.000 người chết.

— Năm 1755 ở Lisbon (Bồ Đào Nha) 50.000 người chết.

— Năm 1773 ở Cilcutta(Ấn Độ) 300.000 người chết.

Năm 1908 ở đảo Sicily ý 75000 người chết

Năm 1915 ở ý Đại Lợi 30000 người chết.

Năm 1920 ở tỉnh Kansu (Trung hoa) 180000 người chết.

Năm 1923 ở Đông kinh (Nhật) 143000 người chết

Năm 1932 ở tỉnh Kansu (Trung hoa) 700OO người chết

Năm 1935 tại Ấn độ 6000người chết

— Năm 1939 tại Chi Lợi (Nam Mỹ) 30 000 người chết và Thổ nhĩ Kỳ 23 000 người chết.

— Năm 1965 tại Agadir (BắcPhi) 15 000 người chết.

— Năm 1960 tại Marocc 12000 người chết.

— Năm 1966 tại Tashkec 3000 người chết.

— Năm 1968 tại Iran 12.000 người chết.

— Năm 1970 tại Pérou (NamMỹ) 66 774 người chết.

KHUÔN MẶT KỲ BÍ

THƠ

Bình minh

Tờ mờ sáng, mặt trăng còn lấp lỏ
Bầu trời xanh nổi bật lớy tre đen
Qua mản sương vẹn vẹt vẫn say mềm
Thỉnh thoảng, tiếng gà nhà ai gáy sáng

oOo

Đa trời dân chuyện sang màu đỏ rạng
Đàn vạc đêm đã khuất bẫn sau đồi
Con trâu cây nhường đôi mắt lẻ mờ
Chỉ chỗ bác nông phu giang ra tượng
Ông thầy đồ, áo the thâm luộm thuộm
Nhấn bát chè, ngồi trông lá học trò
Trên đường làng, đám đứa trẻ, bỉ bỏ
Lẻ đôi quốc, miệng cười nhai nhóc nhách
Chị bán cá quảy gánh hàng vọt xạch
Đang le te cho kịp buổi chợ đông
Anh thợ gật đã có mặt ngoài đồng
Tay lưới hái, miệng phì phèo điếu thuốc
Chị gà mái cất tiếng kêu "cục, cục..."
Giục đàn con còn ngái ngủ trong vườn
Xa xa, ngôi chùa ngân nga tiếng chuông
Và tết cả như đàn mừng ngày mới

GỒ GHỀ

Mái ấm trường yêu

Áo mới khai trường me mua bùa trước
Với tập vở đầy cản đóng mới xong
Mực tím mồng tơi mầu hồng con viết
Nhấn vở hoà màu con vẫn thường mong
Ba bố công lao ngày đêm trông lá
Mẹ quên nhọc nhằn vun xới luống rau
Tháng tháng ngày ngày nuôi con khôn lớn
Ôi lúa ngô đồng thơm ngát hương cau
Mưa gió dầu hôn tốt tươi cây trái
Bông lúa trĩu vàng theo gió đong đưa
Từng dân chim xanh bay về làm tổ
Như buổi khai trường ngày ngất say sưa
Mái lá tranh nghèo vui tươi êm ấm
Con vẫn đến trường buổi sớm buổi trưa
Nắng êm vươn mơ khuẩn hồng tuổi nhỏ
Ba mẹ sớm chiều dãi nắng dầm mưa
Cả đoàn mẹ hát khi xưa,
Ru con thơ ngủ chiều mưa nhỏ nhẹ
Giếc đường chuồng đã lẻ thả.
Tiếng kinh cầu nguyện tết tế trong làng người...
Xuống giảng sáng nhỏ... mù mờ bóng trăng.
Rong chơi rồi buồm tung tăng.
Trên con đê nhỏ chạy quanh tượng đồng
Lúa ngô rạo rực trở bông.
Chín vàng khắp cả cánh đồng bao la
Mùi thơm lúa chín kiêu sa.
Dịu hiền cả gió, mặn mà, cả duyên
Trên sông ủ tỏ bóng thuyền.
Xa xa vẳng vẳng tiếng Quyên rụt rè
Đâu làng rào rạt khóm tre,
Con vẫn đến trường buổi sớm buổi trưa
Nắng êm vươn mơ khuẩn hồng tuổi nhỏ
Ba mẹ sớm chiều dãi nắng dầm mưa

TRINH CÔNG TRUYỀN
Bút nhóm : "Sương Đêm"

Làng tôi...

Làng tôi ở dưới chân đồi,
Chiều hôm mây trắng nhẹ trôi lững lờ.
Gió đưa chiếc lá bơ vơ.

TRẦN CẢNH ĐỨC
(Tiểu văn đoàn Việt Nam)

Hoa trong vườn Thượng Uyển

☆ TẠ QUANG KHÔI

— 92 —

CHƯƠNG 10

— Đó là cái hay vì nó gây cho anh cảm tưởng thọ thêm ba thế kỷ. Có ai sống đến hơn ba trăm tuổi đâu.

Hưng buồn buồn :

— Như vậy là anh biết Thảo chưa quên hẳn được Trường. Thảo sẽ cân nhắc giữa anh với Trường, xem ai hơn ai kém.

Thanh Thảo lắc đầu :

— Tình yêu không có cân nhắc. Yêu là cứ yêu, bất chấp hơn với kém. Nhưng Thảo cũng xin nhắc lại để anh yên lòng là Thảo đã dứt khoát với anh Trường. Ngày nay dù anh Trường có van xin, có hối cải, có dỗi cười ngay, Thảo cũng quyết từ chối.

Hưng sững sờ :

— Thế thì anh hy vọng làm trò.. ,Nhưng nếu vậy, Thảo còn cần gì phải suy nghĩ nữa ?

— Tại sao không ? Thảo tính toán coi anh có thể đem hạnh phúc lại cho Thảo không. Chuyện chồng con là chuyện chung thân, đâu có phải là trò chơi..,trong chốc lát..

— Thảo quan niệm thế nào là hạnh phúc ?

— Hạnh phúc là sự hòa thuận của hai vợ chồng. Giàu đi quá mà ! Các cụ ta ngày xưa ta nói : Thuận vợ thuận chồng ắt bể đông cũng cạn !

— Không cần giàu nghèo ?

— Không. Nghèo mà hòa thuận cũng vui như thường...,

— Có con cái ?

— Ít thôi. Độ ba đứa là cùng. Hai trai một gái...hoặc một trai một gái cũng đủ rồi.

— Thế định nghĩa thế nào là thuận ?

Sau mấy giây suy nghĩ, Thanh Thảo đáp :

— Thuận nghĩa là cả hai đều phải tôn trọng lẽ phải, không ai được tranh hơn.

Hưng gật gù :

— Thảo quan niệm như vậy rất đúng. Nếu hai vợ chồng biết tôn trọng lẽ phải, biết nhường nhịn nhau thì còn gì hạnh phúc hơn nữa. chính vì chỉ muốn trái hơn mà bao nhiêu cặp vợ chồng không tìm thấy hạnh phúc, gia đình của họ như một địa ngục.

Thanh Thảo cười :

— Không biết anh có bao đảm thứ hạnh phúc như vậy không ? Hạnh phúc mà Thảo quan niệm quá giản dị quá mộc mạc.

Hưng hăng hái :

— Ô ngờ gì. Hạnh phúc chỉ có vậy thì anh xin bảo đảm chắc chắn.

— Nhưng. Thảo không làm thì anh là người rất tự phụ không biết có đẹp rồi lòng hiểu thẳng không ? Hiểu thẳng để đưa tới đổ vỡ.

Hưng đưa hai tay lên trời :

— Anh xin thề là anh đẹp tính hiểu thẳng ngay từ bây giờ....

CÒN NỮA

Ở ĐÂU XIN CHO BIẾT TÍN

☆ LÊ XUYÊN

Phần 2

— 983 —

CHƯƠNG 3

CÒN NỮA

Ô CHÌ

■ TRẦN ĐỨC LAI

— 31 —

Ngọ cười hỏi :

— O Chì mất rồi O Cầm ?

— O Chì ở trên nhà nói chuyện với bà Hàn...Chú ăn đi không người, cháo cá rô mà người tanh lắm đó chứ !

Ngọ móc cháo cá ra bắt chiết yêu, mũi ăn khen :

— Mấy con cá rô mà ngọt quá à ! À quên, O Cầm hái giúp cho tui mấy cọng rau thơm, rau mùi đó hỉ, ăn cháo có rau mùi mới dạy mùi à !

Cầm gật đầu :

— Phải, ăn cháo phải có rau mùi, tui quên đó, chú không nhắc mà O Chì xuống, không có mùi, O Chì đếm chửi tui à !

Ngọ nghiêm nghị nói :

— O chì đỡ tội ác cho O Chì thôi, đời mô O Chì chửi O, tui tin như đinh đóng vô cột đó hỉ !

Cầm cười nói ;

— Răng anh tin dữ rứa ?

Ngọ đáp bằng giọng tin tưởng cương quyết :

— Tui biết tư cách của O Chì mà, không răng chửi O Chì chưởi ai hết ! Nếu O có mần sai, O Chì rầy O là cùng.

Cầm nói liều :

— Rầy là chưởi cho chi cửa mà chú bênh hoài !

Ngọ cười đáp :

— Rầy mà O biểu là chửi thì chưởi rồi còn chi ! Thôi bây giờ O đi ngắt cho tui vài cọng rau mùi đi !

Cầm rượu đi ra vườn ! Trời tháng chạp tối om, không có trăng sao chi hết Cầm phải lấy đèn Huê Kỳ soi để hái rau mùi. Cầm đem rau mùi vô rửa xong vắt cho khô rồi đem vô nhà Ngọ thì O Chì đã xuống ngồi nói chuyện với Ngọ rồi !

Cầm đem rau mùi vô. O Chì cười khen :

— Cô hôm nì Cầm có ý đó. O quên không dặn Cầm lấy rau. Cầm nhớ hái mớ rau mùi ni ăn cháo cá thì hay quá à !

Cầm đáp :

— Thưa O, chính tui cũng không nhớ nữa đem cháo xuống chú Ngọ múc cháo ăn chu nó nhớ đến rau mùi mới sai tui đi hái thưa O !

— Rứa hả, thôi Cầm lên nhà coi Ông bà có sai chi không ? Dưới nì đã có O rồi. Cầm yên tâm !

Cầm lên nhà trên. O Chì ngồi với Ngọ hỏi :

— Cháo cá ngon không vậy Ngọ ?

Ngọ cười gật đầu

— Ngon lắm cháo cá rô ngọt như ri ăn lúc mô cũng được !

O Chì ngắt mấy cọng rau mùi bỏ vô bát cháo của Ngọ :

— Yêng cô ăn đi rồi tắm ngủ cho rượu dẫn mặt gấu ! Có lẽ yêng hơi say phải không ?

Ngọ nhìn O Chì bằng cặp mắt đắm đuối :

— Hôm ni được O cho uống rượu, lần thứ nhứt tui uống nhiều hai chén lại còn rượu pha mật gấu nữa nên say! Tết mà tui cũng không giằng chừ uống nhiều như ri O Chì à !

Ngọ ăn gần hết nồi cháo, chàng đứng dậy lấy nước súc miệng, cười nói :

Cháo ngon quá, cháo như ri chi mong có vài thằng Tây Đoan đã cá, tha hồ ăn cháo phải không O Chì ?

O Chì cười khúc khích đáp :

— Cần chi phải Tây Đoan đánh nữa, từ rày yêng muốn ăn chi tui chiều yêng à !

(Còn nữa)

MÙA HÈ NĂM ẤY

ANH LÊNHÃO dịch

— 16 —

Oscy ở trong tiệm bán kẹo đi ra vừa đúng lúc Hermie đang định cuộc tập báo Jungle Comics đập vào đầu Benjie. Oscy đi ra vừa đúng lúc thôi sáo và làm ra vẻ thờ thẩn. Điều này đúng là nó vừa ăn cắp được cái gì trong tiệm. Hermie vẫn còn đang hồi hộp ráo mắt đọc tờ Jungle Comics. nhìn từ nửa phía đùi trái của Sheena ngược lên, chỗ mà con khỉ cứ lẩn trong tranh cũng đang ngước lên nhìn vào thì Benjie hích nhẹ một cùi trỏ vào sườn nó. Thế là tan mất giấc mơ của Hermie vào đúng lúc mà đôi mắt quang tuyến X của nó vừa biến được bộ áo da beo của Sheena thành bộ áo giấy bóng kính. Đau quá. Hermie quay ngay lại, cuộn tập báo dày 52 trang lại phang cho Benjie mấy cái.

Oscy đi tạt qua thật nhanh, và khi Hermie đánh Benjie đã tay rồi thì nó đã đi xuống cuối phố được một quãng. Benjie khi bị đánh thì lấy cánh tay phải đỡ dồn dỡ luôn cho chiếc đồng hồ của nó đeo ở tay trái mà nó nhét vào túi quần, và ở trong đó rồi là yên chí. Rồi Benjie nhảy lên chồm, chồm vàng tựa ra với Hermie, rồi bỗ chạy theo Oscy. Hermie đứng và cố đứng thẳng người lên, nhưng cũng không thẳng được như chữ i. Hối tiếc nhưng thực tế nó trả lại tờ Jungle Comics vào sập báo. Nằm phơi ở đó chắc tập báo sẽ chỉ còn cách vàng tụi đi rồi chết dần. Vì không ai mua một tập báo hài hước cả.

Báo hài hước được bày ra trên sập báo chỉ để cho thiên hạ xem cọp, như là thứ "của chùa". Nhưng nếu có xem cọp thì đừng có để lão Prowdy bắt được quả tang, bởi vì lão ta có tài cho một thằng tiểu yêu ăn đòn mà không để lại vết tích gì. Và thế là tạm biết Sheena, Thiếu Nữ Rừng Xanh và cái rốn rúi của nàng cho tới tháng qua, đi với Oscy và Benjie và rất cả cái khủng của cuộc đời đấy.

Oscy dẫn bọn chúng tới tháng một nơi mà không một người ngoài cảo có thể thấy được những hành động tội lỗi của chúng.

Rồi có mốc trong túi nó ra một vật mà kêu bóng loáng mà nó cho bọn kia xem, làm như thể đó là một vật quý lắm. Nhưng đó chỉ là một chiếc khẩu cầm Benjie bắt mãn ngay ra mặt. Khỏi quả cha rồi ! Thường cái kèn này của người ta làm gì ?

Oscy nhún vai cười. Vì tay mấy quen tay mà. Và nó nhét cái kèn vào túi. Rồi đi.

Benjie chạy theo nói trách móc. Trông mày thường được một cái đồ cu cơ chứ.

«Điều làm sao tao thổi được ?»

«Mà mày đâu biết thổi harmonica ?»

«Nhưng tao tập thổi được chứ.»

«Chúa tôi, Oscy. Harmonica làm sao tụ mình thà cho nó bay như diều được ?»

Oscy xua xua Benjie đi và coi như tiền đời không có nó. Còn Hermie thì đang lê bước cách bọn chúng mấy bước ở phía sau, và đang ước rằng gã rô đất được Sheena lên trên chiếc bàn dọ quang tuyến X bỉ mặt của nó để nó có thể tự do làm những cuộc thí nghiệm tinh quái của nó về cơ thể nàng mà lại có tên người làm Komo phụ tá trong việc, cạnh chừng mẹ nó thì tốt quá

(Còn nữa)

SỐNG NHƯ HÌNH BÓNG

■ LỆ HẰNG

— 133 —

CHƯƠNG 10

Phần 2

Những nhịp cầu Nam Ô

Không khí gia đình càng ngày càng khó thở vì sự đỉnh của mẹ. Mẹ già rồi, không trẻ trung như chính phủ nào, bà không nể không đánh cũng không thể vắt nhanh bà và bà. Nhưng ai cấm mẹ chán chường ? Mẹ trút tất cả những bực bội vì nghèo túng vì vất vả trên đầu chồng con.

Mọi người trong nhà đều có lỗi cho mẹ chửi mắng hết.. Ba thì lù khù quá, đại quá trong sạch quá làm khổ vợ khổ con. Người ta về hưu phải thủ một cái gì. Du suốt ngày bị mẹ đay nghiến dại khờ không nhanh nhẹn như con gái người ta. Xách đơn đi xin việc lại đem xác về bảo cô mẹ

Khi Kha về, ngỏ lời muốn hỏi cưới Du làm vợ. Du chưa kịp nhận mẹ đã nhận. Du chưa kịp mừng bà đã mừng trước. Du Muốn tiến tránh gia đình. muốn hết bảo cô mẹ hết ăn bại cha. Du nhận lời. Du chưa biết mình đã yêu Kha chưa đã quàn được Triều hay không ?

Cưới xong, Kha đem nàng đi theo chàng Du tự an ủi mình bằng cách tin vào định mệnh. Đời sống có bao giờ thuộc quyền mình đâu.

Kha thương yêu vợ, dù thỉnh thoảng chàng vẫn nhớ lòng khi nhớ đến trước chàng Du đã yêu người khác Chàng thuê một căn phòng gần căn cứ đóng quân cho Du ở Kha không còn ở gần giòng sông định mệnh của Du nữa. Đời lính của Kha ít khi đứng đầu quá một năm Tối khi chàng tự an ủi mình, nếu Du không đi tìm Triều làm sao cuộng gặp được Du để yêu thương nàng ?

Hình như hạnh phúc không bao giờ trọn. Hình như yêu thương chẳng bao giờ có. Tận cùi lòng buồn bã, Kha vẫn mang mang nghĩ vợ không yêu mình được bao nhiêu. Nàng đã từng chết nửa linh hồn vì Triều, nàng đã từng từ chối tình yêu mình vì người đàn ông đó.

Tại sao mình lại cưới Du làm vợ ? Kha tự rửa thầm mình rồi Kha say. Sau mỗi chuyến hành quân về với vợ chàng lại say.. Đàn ông chỉ uống để say khi buồn. Du biết rõ điều đó. Du biết thứ hạnh phúc có một giữa hai vợ chồng chẳng bao giờ toàn vẹn. Đáng thế mình không nên lấy Kha. Du nhủ thầm mình mắt buồn như chìm xuống.

Nàng gọi thầng :

— Anh !

Kha im lặng nhìn nàng, và nín thinh. Du hỏi :

— Chuyện gì vậy anh ?

Kha lạnh lùng :

— Không có chuyện gì hết.

Du cảm [illegible]

— Sao anh không nói với em ?

— Em thích anh nói gì với em ?

— Em không thích gì hết nhưng em sợ thứ hạnh phúc gượng ép này.

Chàng dẫn ly rượu xuống bàn :

— Em gượng ép khi sống với anh ?

Du lắc đầu :

(Còn nữa)

Đã phát hành :

Kinh tình yêu

Truyện của Lệ Hằng —

...Tôi vòng tay ôm gối, tôi ghé răng cắn đau tay mình. Gió thổi bay tóc tôi ra sau, như cuộc đời đã thổi bay mộng ước của tôi về đi vắng, như đàn ông đã thổi bay thơ ngây trên hai môi tôi...

(một lối kinh nhỏ của KINH TÌNH YÊU)

MÙA THU KHÔNG TRỞ LẠI

■ NHÃ CA

— 55 —

CHƯƠNG 4

— Anh ký.

Thu vui vẻ theo Hân vào phòng đàn. Gớm, khi tập cho Thu, Hân hết lớn quá đôi lúc làm Thu quỳnh quáng cả lên Hân còn nhận dùng của giọng đi Nguyên :

—Không đi đâu mà vội.Học chừng bao thì đàn chừng đó....

Và Hân tìm ra một tật xấu của Thu :

— Lúc đầu thì nhịp vững nhưng cứ về sau lại càng dồn quá. Đi đâu mà vội vậy ?

Hay :

— Đừng có ấu.Tui nói cho mà biết, cái nghề đàn năng khiếu chỉ có một phần mười, thành công là do thêm chín phần chịu khó tập luyện. Thành thử người chịu khó mà siêng năng vẫn hơn người có khiếu mà lười.

— Nhưng Thu vừa có khiếu vừa siêng năng.

— Đã bị bà Nguyên mắng là không phải đồ ngu mà đồ lười chưa ?

— Chưa.

— Còn tui bị hoài.

Kết thúc buổi học bao giờ cũng vui, và Hân tìm đủ mọi cách gây cho Thu thêm tin tưởng, hy vọng. Thu cũng ngạc nhiên thấy mình tiến bộ hơn nhiều. Và sau buổi tập, hai người ngồi nói chuyện vô nhau chừng nửa tiếng đồng hồ Giờ tập đàn là giờ ông Phi đi vắng, và mấy mươi cho Thu có nhiều lần ông Phi về bất chợt, nhưng lúc nào cũng gặp lúc Thu đã nghỉ tập đang ngồi nói chuyện với Hân. Ông Phi sau vài lần gặp Hân cũng có vẻ mến anh chàng nhạc sĩ trẻ tuổi này.

Nhưng sau buổi tập đàn hôm nay, Thu có vẻ choáng váng, người như mất quá nhiều sức lực. Cô ngồi nói chuyện với Hân mà bị hoa mắt mấy lần. Thu không muốn Hân biết mình đang bị một sự Hân sẽ bỏ những buổi tập tiếp theo Cho tới lúc Hân về thì Thu lên phòng, nằm vùi.

Thu tưởng mình bỏ cuộc luôn, nhưng sáng hôm sau,sức lực Thu đã được phục hồi lại. Thu lại học đàn với Hân Có điều lạ là sau buổi tập, Thu lại bị mệt và lâu nay, Hân nhìn ra vẻ mệt mỏi đó :

— Thu có vẻ mệt phải không ?

Thu :

— Đâu có gì anh ? Thu vẫn thường mà.

— Tôi thấy mình Thu tái đi mặt Thu xanh quá.

Thu cố gắng cười vui

— Thì Thu mắc bịnh xỉu mà anh. Nhưng dạo này khỏi hơn rồi, Thu chẳng lại được sự ngất đi. Trước kia cứ mỗi lần mệt mất hoa là Thu xỉu.

Hân ;

— Hay bệnh Thu đớ rồi. Thu đi khám lại xem.

Thu cười, gật đầu cho Hân yên lòng. Thật ra. Thu vẫn chưa biết bệnh thật của mình, theo ông Phi thì Thu yếu tim nhưng hình như ngoài bịnh tim Thu còn mắc một chứng bịnh gì nữa.

— Hay mai Thu nghỉ học một bữa nhé.

Thu bướng bỉnh lắc đầu :

(Còn nữa)

Sách mới NHÃ CA

viết cho tình yêu và tuổi trẻ :

Trăng mười sáu

— Chỗ phải coi chừng cháu.

Coi chừng con bé mười sáu tuổi này.

NGƯỜI EM KHÁC HỌ

■ NGỌC LINH

— 205 —

Bà ngó bà Năm, mẹ của Thẩm và Hằng. Mới mấy tiếng đồng hồ trước đây bà còn ghét cay ghét đắng cái tụi vô ơn bạc nghĩa này..

Giết chết được cả nhà nó bà cũng làm mà...

Nhưng bây giờ nhìn cái cảnh người đồng bội đồng thuyền bà lại thấy thương hơn...

Cả bà Năm Phụng và bà đều có chung một kẻ thù. Kẻ bí mật nào đã đã gửi thư hăm dọa hai người Bức thư cùng ký Đăng Đầu lâu và cùng một luận điệu như nhau.

Bà Năm Phụng chợt hỏi :

— Chị Ba...

— Dạ...

— Chị qua đây làm gì ?

— Thì...tôi cũng được thư hăm dọa như chị...Nè thư nè chị xem đi.

Bà Ba Kha móc túi áo liệng bức thư cho Hằng xem.Hằng đọc lên cho mọ nghe rồi cả mấy người cùng nhìn nhau, không ai thốt được một lời.

Tất cả rõ ràng là có một sự sắp đặt. Có một bàn tay trong bóng tối. Bàn tay đó điều khiển tất cả mọi chuyện.

Bà Năm vụt hỏi :

— Chị có gặp Sáu cù cưa, chi Bảnh không ?

Bà kêu lên những tên chuyên nuôi gái gọi trong thành phố này.

Bà Ba Kha gật đầu :

— Có gặp rồi.

— Sao ?

— Thì...tui nó cũng sợ lắm !

Bà Năm Phụng hỏi nhanh :

— Có được thư hăm dọa như mình không :

— Không !

— Vậy thì sợ cái giống gì ?

Bà Ba Kha trừng mắt :

— Sao lại không sợ ? Cái giọng nầy sớm muộn gì rồi cũng được thư thôi.

Bà Năm không cũng một ý nghĩ như bà Ba :

— Tôi thấy khác chị...

— Sao ?

— Cái vụ nầy tôi nghĩ tui nó chỉ nhắm riêng mình tôi với chị. Muốn mình đẹp nghỉ.

Bà Ba Kha hỏi nhỏ :

— Ai ?

— Tôi chưa biết... Có thể là một vụ cạnh tranh chi với mình đây.

Bà Ba Kha lặng thinh có vẻ băn khoăn. Ai kia ? Ai còn cạnh tranh với mình làm gì ?

Bà chợt nhớ đến ông chồng của bà...Ông chồng đã giận bà bỏ đi mấy hôm nay. Hồng lẽ thằng chả !

Ở mà có lý thằng chả lắm. Thằng chả định trả thù cay độc mà...

Nhưng... Không ! Thằng chả đâu có gan đến đó giết người... Bà Năm Phụng vụt hỏi :

— Chị nghĩ sao ?

(CÒN NỮA)

TIẾP THEO **A** TRANG 3

Biên lai thâu tiền cho viên chức phụ trách việc bánh thầu cấp phát cho người đi đăng bạ. Khác xuất tiền cá hiệu lực giải trái cho đương sự đối với người vi phạm hay người thiếu thuế.

Ngày Mai: Những cách thức chế tài ấu không di đăng bạ, khai sạp trễ, không trang bày gia bàn và không giữ sổ sách kế toán.

TIẾP THEO **B** TRANG 3

Quảng trị Trung Việt Ngãi Hòa chập thuận.

Vì người tên bằng khoán Building của bà Diễm Sang đã trong tố đề TVNH bị mất cắp hoàn toàn không đúng sự thật.

Bà Diễm Sang chưa bao giờ đưa bằng khoán Building của Bà Nhung cho Trung Việt Ngãi Hòa. Bà Diễm Sang công không thế có bằng khoán của Building này, mà chính bà Diễm Sang đã đi chứng nhận cũng không có quyền đem cầm thế cho ngân hàng vì là thứ đất nằm ngoài quyền sở hữu của Hiệp Thành City và Diễm Sang thuê từ năm 67 để cất Building theo hợp đồng (sau Kỳ mướn với điều kiện xây thêm Fisher Tore đưa về thuộc quyền sở hữu của City Hiệp Thành.

TIẾP THEO **C** TRANG 3

Tôi rất cảm ơn và khỏi mang nhỉ! tuổi thế đông thời cũng chỉ chín nhảy!! một bước. Hãy nhìn lắm cũng bỏ dây mặt sanh lẻ, có vô mất hết thể diện. Nhưng, cao phạm bu quanh thấy tôi bu được trong cuộc Huế vào đông quá sẵn bu ông bỗ hết mình. Họ cho đó ấu, tiếp tế cho tôi chán chiếu và cả cơm nữa.

Càng được các cao phạm bao bổ, tôi càng phải thông tri cả thế Huế Rầu sẽ làm liều, làm bậy. Tôi nghĩ đến ấu điện của bà, nên đương ngay chỗ đó tuyên bố.

«Trên phương diện tuổi tác, tôi nhỏ nhận Huế Rầu là cha nuôi.

Tôi tuyên bố như vậy để cứu vãn danh dự cho tướng cướp Huế Rầu. Tuy nhiên, tôi vẫn lấy được cám tình và sự nể nang nhiều hơn.

Tôi cũng cần nhắc! vài chi tiết liên quan đến sinh hoạt ở trong tù. Đó là cái cách cá lớn ăn hiếp cá bé! Những kẻ sung hàng trong nhà tù có thể đạp lên kẻ khác để được sống. Và khi đã được sống phục tất cả được cung phụng đủ thứ đồng một cách phe phẩn hơn như là toàn đồ ngon, ngủ êm, có đến em bầu hy đăng hoàng và nhất là được một số giám thị ưu đãi, coi như người thân tín. Cho nên người tù thường nói, tù cũng có tù vua, tù quan và tù lính.

Bởi vậy, sau khi bà được tướng cướp Huế Rầu tiếng tâm cầu tôi nhận của Tôi được các tù nhân khác thu đã ấu, đã ngủ và nhất là được đi lại để dàng từ trại nầy sang trại kia, không cần bị gò bó như lúc mới vào.

(CÒN NỮA)

TIẾP THEO **E** TRANG 3

sống uy hiếp để Mười Rầu đùng áy điện tình xe đùng mẫu trốn đầu người! Mỹ rồi bắt ấu dưới chân giường Sau đó y cũng cần Quí lọc lại lấy 1 máy truyền hình, 1 cassette, 1 cả rà bộ sóng 4 ly và 1 số tiền mặt 30 ngàn đồng Tsu đon xong đã đạt, y tốt quão ấu có gái cô-triu rồi đã ra kẻm hiệp. Ra đụ ở tâm, bị cạn phẩu cung và không nhận 1 lội nào

Bị cạn Đào vân Qui ty Bảo Rầu khai ngày 10-10-71, y bị bắt vì các tội đồng lõa cướp cả rồi khai ra hàm hiệp Trộm xe gắn máy, đêm ngũ, ngày 27-10-71 y được giải ra Tòa C Đình Lực trở về y thấy tên Cung chạy theo xe giải gào nên nắt ra y định khẩu thoát, bèn ra hiệu cho tên Cung bằng mắt, rồi y làm bộ xin nhảy viên giải gạo cho y đồng lại ngay nước đã và lợi dụng lúc xe ngừng, y nhảy lên xe của tên Cung để tên nầy chở y lần thoát Sau khi trốn thoát y và Thị Nghiệp được tên Cung I m cho giấy tờ giả mua ông tên Nguyễn văn Vinh Trung ở I gồm I xe cược quốc nhân. I không chi tại ngã rồi I sự vụ lịnh. Vào số giấy tờ giả mua xây y cùng Cung trở về Saigon bằng nghề trộm xe. Y nhận có biết Huế không không ở trong "thông" nhưng cũng như tỉ ng tham dự vào vụ đánh cướp trên.

Trong sự vấn, các bị can của lại đều nhận có chân trong bằng Huế Rầu. Nhưng trước Tòa sáng qua, cả 9 bị can có mặt đều phủ nhận tội trạng, và đồng khai bị khai thác qua mồ phân điều lấu. Đại Úy Ng bửu Thụy trên ghế UVCP trong phần buộc tội đã lập luận rằng đã các bị can ngoan cố không nhận tội, nhưng cần cứ vào những lời khai ở sở vấn cùng như sự quả quyết của các nhân chứng thì những hoạt động của bằng nhóm thiếu đã xác nhận tội trạng. Tiếp sau lời biện hộ của LS Dương Mỹ Linh, Dương bằng Lương, Nguyễn bửu Thị, Huỳng cơ Mưu và Võ bửu Kỳ. Tòa định nghỉ ăn trưa và tuyên phạt Biện thành Huế 5 năm khổ sai, Đào văn Qui và Bùi mạnh Cung mỗi người 4 năm tù ở. Nguyễn mạnh Tiến và Nguyễn Yến mỗi tên 2 năm tù ở. Tha bằng Vũ thanh Liêm, Ng. Thanh, Thạch Chum và Nguyễn ngọc Anh.

TIẾP THEO **K** TRANG 3

Phan đình Phùng, Cao Thắng Saigon, Trương minh Giảng, và Nguyễn minh Chiếu, Ng văn Thông, Trương minh Kỳ, Nguyễn minh Chiếu, Trần quốc Hữu GĐ chịu cảnh ngập lụt nhiều nhất. Nước rút rất chậm so với những cơn mưa trước đây vì các đường cống nhỏ đến từ các ống cống lớn đã bị sát rất nhiều,

Theo I số đân chúng sống lâu năm ở Saigon, 10 năm trước đây Saigon đã ít xảy ra tình trạng ngập nước như vậy vì nhiều kênh phố có đường cống, nước thoát ra dễ dàng, đến khi quân đội đóng mình ở đó gần VN, nhiều nhà được xây cất thêm nhưng không chú trọng đến bề thông thoát nước, hơn nữa, các đồ thải đã vứt bừa bãi xuống ống cống làm nghẽn tắc, lụt ngày không được vét kín (MT).

TIẾP THEO **G** TRANG 6

bão Miền Trung nói chung, 2 Tỉnh Huế, Đà Nẵng nói riêng hết sức nên nếp lo sợ, ngày sau cũng vẫn ngày sau 2 bình yên Trung Ương Đảng và Huế đều chứ sách đồng bào đem con ra đường tránh bão và thế nói chung chẳng không lợi, khả nắt các ông các bà y ta thì rất gần gũi và thân thiện hơn việc chỉ cách thuốt chơchơ đuổi bulichihbehbehh, chothuốc tôi đeva chọc người con bao nhiêu phải ra vẻ chỗ buồi lâm việc bao chiều đắt nhỉ bình nhiên ở thời kỳ thử nhớt. Riêng tại bình viện Huế con số trẻ em bình nhẹ phải ở lại điều trị lên đến 500, chưa tính con số gia tăng mỗi ngày.

Anh ngữ

G.S. TRẦN VIỆT ANH

130 Pasteur lầu 1 ĐT : 93567
(Trước rạp Casino Saigon)

Phòng lịch sự mát lạnh lớp 10h
Lớp mới 16-7-73.

I. ĐÀM THOẠI chuyên trên nói các mẫu câu và giao tiếp văn phòng, kêu điện thoại, buôn bán đi lịch, nhà hàng, khách sạn, trả chuyện hàng ngày v.v.

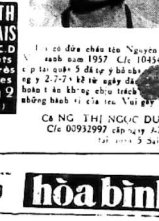
Khóa 2 tháng (6b mỗi tuần)
Khóa 4 tháng (3b mỗi tuần)
GS Mỹ luyện giọng, bài ghi vào bằng đĩa học viên luyện giọng thêm ở nhà. Phương pháp dễ hiểu

2. Luyện dịch văn chương bài chỉ, viết thư từ thương mại

3. English For Today book I 2,3,4
4. Lớp cho từng người hay nhóm
5. Đặc biệt lớp kèm Anh Pháp toán Việt cho trẻ em từ 5 tuổi. Học trên 5 buổi. Sáng buổi chiều.

PHILO-FRANÇAIS-MATH
MOD-PHYSIOUE-ANGLAIS
Où aux Terminales A B C D
Professeurs competents
Effectif limité — Progrès assurés Salles climatisées
14 Cao-Ba-Nhạ Sg 9
(Près du N° 102 Phan Đình Phùng)

Từ cháu



Là cô dừa chân tên Nguyễn năm sanh năm 1957 C/c 10454206 cấp tại quận 5 đã ký phi hành đoàn y 2-7-73 kể từ ngày đó hoàn toàn không chịu trách nhiệm không hành vi của tên Vũ gây ra.

CÁ NHÂN TRẦN NGỌC DUNG
C/c 00932997 cấp ngày 4-7-73 tại quận 5 Saigon

Đọc và cổ động **hòa bình**

Trường CÔNG NGHỆ ĐIỆN VÀ VÔ TUYẾN

(Sáng lập năm 1951) Hệ thống : Lê văn Khương
165-167-170 Đường Lê văn Duyệt Saigon ĐT- 41.9.0
Mỗi đầu tháng mở các lớp mới

1) Điện lạnh. 2) Điện nhà và kỹ nghệ. 3) Ráp sửa Radio, TV. Cơ xưởng lớn, trang bị nhiều máy, học riêng từng máy.

TIẾP THEO **D** TRANG 3

lại ở hiệp nhất, Nét hay đẹp nổi nói của trận cầu quốc tế tan hầu. Những vậy Hiệu cũng lấy bằng tỷ số đo bàn của Thắng gặc mặt đưa sớn.

Kết quả rất đáng với cuộc đấu tranh đưa vả trận đấu chấm dứt trước 15 phút vì sân bành gần thành... bị tắm. Cầu thủ hai bên đã trao đổi xa đã gọi lí lẽ lẫn trên trận cầu có nhiều ý nghĩa : giúp cho nhi nạo nhau chiến tranh VN.

Chúng tôi sẽ trở lại trận cầu Tây Đức VN trong phụ trang thể thao tới đây. Xin quí bạn đón xem.

Mười phi hành gia...

(TIẾP THEO TRANG 4)

Ý nguồn tin từ Hoa Thinh Đốn khi tháng 5 vừa qua đã nói rõ việc mời bốn tiến nguyệt cầu của Nga vượt qũng Thái bình Dương.

Tiến sĩ Philip Handler, chủ tịch viện khoa học quốc gia Mỹ, đã tuyên bố trong I cuộc họp báo hồi gần đây rằng Mỹ sẽ cần thêm những độ viên để các trương trình không gian của Nga xô.

Trương Kim Chân
Trị đủ các bệnh khó
Y M CÂN GIẢI BỘ
THƯỜNG THỨC THÀ DOANH LỢI
Y MUỐN CỦ NGÀY GIỜ BỆ TÚ THƯỜNG
TRẦN KIỆN CÁC BỆNH NGOÀI DA
THỰ BẢN, THỰ BẢN CHÍA RHIỆT
GIA CÔNG QUY NHƠN

ĐÔNG-PHƯƠNG
CÁC LỚP ÔN TẬP 12 A.B.C.D. THI
Đốc Sự Hành Chánh
Kỹ Sư-Kiến Trúc-Dược-Nông-Lâm
235 Trần Quốc Toản SAIGON
(Trong Trường Q.G. Hành Chánh)
LỊCH KHAI GIẢNG
I 27-7-73
II 1-8-73
III 8-8-73

23-7 Sáng 8g30 Chiều 3g
Luyện Thi
Kỹ Sư, Dược, Y
Nông Nghiệp, Kiến Trúc
Đại Học Sư phạm, Đại học chuyên nghiệp P.T
TRUNG HỌC **VĂN HÓA** 187 Gia Long Saigon ĐT 92.329

LỚP GIA CHÁNH HỒNG NGỌC

44 Nguyễn phi Khanh Tân Định ĐT 97.905

Thứ Năm 12-7 Sáng 9g dạy cách làm mãn thêu và sấu mi Chiều 3g Dạy làm lâm 6 mai cam thảo—o mai thế.

Thứ Sáu 13-7 Sáng 9g Mão Ba thuốc tây Viết Nam Canh sáng cả bông lan (Vũng Tàu) Hòa điệu Sơn (gà) Chiều 3g Bánh nướng Trung Thu nhân thập cẩm — đậu xanh trắng mứa Dạy đan tay, đan mắt mèo crochet các kiểu áo khăn bàn salon.

Thứ Bảy 14-7 Sáng 9g dạy làm Pizza gà chiên và thăng gân Chiều 3g Bánh Pháp đặc biệt Cygne de Genève (bà Thiên Nga)—Croque Monsieur (bánh mì jambon nướng). Nhân tiện cách trang trí bánh sinh nhật, bánh cưới Bán sẵn tự động giá bà Dạy, đan dương cầm.

Có truyền bí phương trị bệnh mau lành khỏi hao tiền bạc !

Trị Thận, suy tinh lãi, bổ ích bất lực. Di mộng hoạt tinh và bệnh hiếm muộn.

Tim—Phổi —Bao Tử — Ruột— Gan—mắt đỏ —phong độc —nhiễp độc — tim là hết xoái — bệnh lậu và giang mai—tê bại ho suyễn — ho ra máu — thiên trụy — nước đái đường— đu máu — Điều Kinh — Bạch Đái— Tử cung— Bình trí — lỗ mũi — lỗ tai — Cuống Họng—ra mồ hôi nhiều ngày.

TRỊ KHOA : Dùng phương pháp nói thì chữa không đau đớn.

MUỐN BIẾT RÕ XIN MỜI ĐẾN
Đông Y Sĩ
TRƯƠNG CHẤN GIANG
58 13 đường Bạch Vân Chợlớn kế cận chợ Hoa Bình

BFA
"LA" BANQUE FRANÇAISE DE L'ASIE
(PHÁP-Á NGÂN-HÀNG)
Là Ngân-Hàng của Quý Vị từ... 100 năm qua, nay cống hiến Quý Vị
TRƯƠNG-MỤC TIẾT KIỆM ĐỊNH KỲ
29 Bến Chương Dương — 161 Phan đình Phùng — 834 Trần Hưng Đạo
38 Passage Eden — 67 Trương minh Ký (Gia Định) — 68 Phùng Hưng

RAO VẶT

NHÀ

Nhà bán đi xa cần bán gấp gần chợ cá điện, gần bến xá số 654/2 Phạm thế Hiển Saigon

Cần Sang hoặc đổi xe Vespa Fami. Vì thiếu người trông coi, cần sang một tiệm phở đang đông khách vùng trung tâm Saigon, sẵn thì từ vốn bồi ông Đang hoặc cả Thầy Nhựt Báo Hòa Bình chỉ dẫn.

Đi xa cần bán rẻ căn nhà (850 000đ) có camieu điều nước khu yên tịnh, mát mẻ gần chợ trường học, số 511/81 trước cửa Thánh đường cầu Tân Hòa cư xá Tân minh Giảng đường Nguyễn Huỳnh Đức Phú Nhuận Tân Bình Gia Định hay ĐT 25.809 gặp ông Tiến.

Khách Sạn Thiên Nga
73 Huỳnh Quang Tiên Saigon 91194 (ngã tư Công Quỳnh Tô hưng Đạo)
Trung tâm Saigon, kiến trúc đẹp, kín đáo yên tĩnh, sân đỗ xe hơi và bonne an toàn giá hạ. Có cố vấn kinh nghiệm về doanh thương.

RADIO-TIVI

Kỹ nghệ lạnh
LÊ - LAI
144 Lê Lai Saigon ĐT : số 95.135
Lãnh sơn sửa bảo trì các loại máy điều hòa tủ lạnh, máy giặt v.v., viện là mua bán chống bán đúng giá hạ. Có sẵn nhận và giao máy tại tư gia.

Ampli TIVI HƯ?
Xin ĐT. 93548 hay 95135 Lê Lai chuyên viên đến sửa ngay tại nhà hoặc quí vị đem đến hưởng Kỹ thuật Tivi.

Thanh Quang
158 Lê Lai Saigon, có máy đã PAN tối tân, đặc biệt Ampli sóng cut pout.
Nhận sửa đủ các loại Tivi Mỹ, Đức, Nhật Hàn Lan... Do nhân viên kỹ thuật có nhiều kinh nghiệm đảm trách từng loại máy.
Ampli, Radio FM/AM Sansui, Pioneer, Kenwood Fisher Tore dorch Akai Teac, Tevor Dekordek, Cassidge Cassett Aiwa Nivico,... Cũng việc thật lý lưởng, mau lẹ và chắc chắn, đáng bạn Giếc có thể cho lấy ngay. Có sẵn nhận và giao tận nhà không tính tiền lưu lưu có số phụ tùng của tất cả các loại máy. Giá hạ hơn mọi nơi bảo đảm 6 tháng.

MUA

MÁY GIẶT
Mua lại tất cả các loại máy giặt máy tủ lạnh loại Mỹ, Ý, Nhật, kể cả trên vường Mỹ giá cao, có thể vẫn các loại máy giặt tự động tại VIỆT HÙNG 4 Nguyễn minh Chiếu Phú Nhuận Đ.T. : 41.014 sơn đây nhất mua bán máy giặt mới, cũ, tủ lạnh máy lạnh đồ điện.

HỌC

TRUNG TÂM ALPHA
Dịch vụ Sinh viên
HÈ VỀ Quí vị cần người kèm trẻ tại gia trường tỉnh Việt — Anh Pháp Hoa giới thiệu miễn phí, ĐT 50345. Hướng dẫn SV lo thủ tục ghi danh, thi tuyển vào các Phân khoa Trường Cao Đẳng thuộc Viện Đại Học Saigon Đalat và các Đại học tại Ngoại quốc. 197 Lý Thái Tổ SG 10 (giữa Ngã Bảy và Sư Vạn Hạnh).
Gửi 50đ tem nhận Cẩm Cẩm Nam Sinh viên niên khóa 73-74 gồm các viện Đại học tại VN.

Dạy cắt may
Đồ đầm, áo dài v.v... đủ kiểu theo Catalogue, có khóa cấp tốc kết quả bảo đảm Học phí nhẹ.
Hỏi nhà may
Đakao
60 Nguyễn huy Tự ngã tư Cầu Bông Đakao

Học lái xe ở đâu ?
— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành thạo, muốn lấy 3 đầu cùng 1 ngày, muốn học phí ba xin bỏi thế hệ và ghi tên nhập học mỗi ngày tại Trường Lái Xe BACH VIỆT số 214A Trương tấn Bửu Phú Nhuận, Saigon. Trường BÁCH VIỆT mở tuần thì 3 kỳ, Đậu 99% Đặc biệt lớp tối tốc 3 đầu 5 ngày thi đậu, Đ.T : 42.692.
Các lớp : Sáng, Chiều, Tối

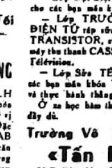
16-7 Lớp luyện thi GS NGUYỄN QUỐC TRUNG
Lớp mới : TLH. 10, 11AB và LH 12AB. Học phí : 2000/1 tháng khóa 3 tháng giải một chương trình. Quý vị Phụ Huynh gửi ý : Lớp luyện thi Đặc biệt chấm thi đậu Tú Tài 2AB năm 74, dành cho các em mất căn bản : dạy 2 lớp một năm, phương pháp mới, mau tiến bộ, ghi tên ngay bằng giá. 490/60 Trương minh Giảng Sg3 (vòng bùn, tới ngã tư thủ hai, nhìn tay phải). ĐT.94011. GS Trung chỉ trực tiếp ĐT. mỗi chiều thứ 5 và ngày chủ nhật.

DẠY CẮT MAY
Trường dạy đồ may : Âu Á Phục hợp thời trang. Học phí nhẹ, có bảo đảm khi thành nghề, do lớp Sáng Chiều Tối (cả sớm trú) tại 216 Đề Thám Saigon.

Dạy cắt may
Đồ đầm, áo dài v.v... đủ kiểu theo Catalogue. Có khóa cấp tốc kết quả bảo đảm. Học phí nhẹ.
Hỏi nhà may
VƯƠNG - HẬU
16 Nguyễn an Ninh Saigon

LỚP GIA CHÁNH Phương Mai
448/1C Trương minh Giảng Saigon
Thứ hai 9-7 9g Lạc xuống ngon đặc biệt đồ tươi đẹp 15g Bánh Bao Tàu I Đặc sắc Sa Siu Quảng Đông.
Thứ ba 10-7 9g Bánh đầm cuon 4 lăng trang hàng lộng lẫy. 15g. Bánh Cupcan (đầm bão) Tarte à l'ananas hawaiien.
Thứ tư 11-7 9g Sò huyết ướp ngon đặc biệt, Gà hấp cải bẹ xanh 15g Tôm chiên Tem Pura (kiểu Nhật). Tôm Tẩm Xuyên.
Thứ năm 12-7 9g Bánh cây Thông Noel, Ông Già Noel. 15g Tàu bắt dưỡng, Bánh Quan ngọc nước dừa.
Thứ sáu 13-7 9g Cua tàng mười, Cơm Phương Hoàng. 15g Bánh xanh Nhựt 2 tầng trái tim. Thực tập hoa bằng pressed, etc.
Thứ bảy 14-7 9g 22 bánh trái cây tuyết đẹp. 15g Bánh Bûche de Noel, Champagnes.

LỚP VÔ TUYẾN ĐIỆN và Télévision



— Lớp Đặc Biệt TRANSISTOR chế tạo bằng máy Điện Tử Cầu.
— Lớp TRƯỜNG XƯỞNG ĐIỆN TỬ tập sửa AMPLI HI-FI TRANSISTOR, sửa chữa các loại máy thu thanh CASSETTE máy thu Télévision.
— Lớp Sửa TÉLÉVISION cho các bạn mãn khóa Trường Xưởng, và thực hành thẳng trên TV hiện. Ở sau học hàm thợ với dụng cụ đầy đủ.
Trường Vô Tuyến điện
«Tấn Phát»
50 Đại lộ Nguyễn Huệ Saigon
TRƯỜNG ĐIỆN TỬ
«Tấn Thành»
100 Bình tiên Hoàng DaKao SG

PHÁP VĂN ĐÀM THOẠI
GS Trương sĩ Anh cựu nhân viên Khoa Đại học đường Toulouse (Pháp) dạy Conversation cho sinh viên và người lớn tại 133 Trần quý Cáp, Sg

Trường điện tử **Xuân-Thu**
491/25 Phan đình Phùng Đô Cảnh Saigon 3 (ngang Chùa Kỳ Viên tự)
Giấy phép 212-GD/KTHV/QĐ
Khai giảng các khóa sáng chiều gồm (có nhà trọ và máy phát hình riêng)
16-7-1973
— Khóa sửa máy thu thanh : 1 tháng
— Khóa sửa máy thu hình : 2 tháng
— Khóa thực tập xưởng điện tử : 1 tháng
Học viên được hướng dẫn trong các nhóm thực hành thông tin cách thức máy thu trường lân lý thuyết do các giáo sư truyền thụ phụ trách và khi mãn khóa được cấp chứng chỉ tốt nghiệp có kiểm nhận của B. Giáo dục và giới thiệu bành nghề. Cấu mua gồm video tape recorder để dạy học, sửa lắp lại với văn phòng

Học Radio — T.V
Transistor
Học tại trường, nhà tiếng nhất thì đó là nơi bảo đảm nhất.
— Radio : Sửa chữa thật cẩn bản có quy tắc.
— Transistor : Khối mua xâm máy Sửa máy hiện cho trường.
— T.V : Đặc biệt nhất, không bao giờ học xong mà không biết sửa.
— Trường Xưởng : Ghi ân Cassette TV. Transistor.
— G.S Long : tốt nghiệp TV. Nhật Mỹ.
— GS Bảo : tốt nghiệp TV Pháp Mỹ.
Trường Điện Tử Hiện Đại 277 Trương minh Ký Gia Định (trên nhà thờ 3 chuông 150m).

linh tinh

BÓI BÀI THẦN
— Phương pháp Boule De Cristal
— Sitophile chính xác rất ngạc nhiên
BÓI LỬA THIÊNG
— Phương pháp Thần bí Ai Cập Và nhiều môn bói Huyền bí khác
Giáo Sư HÀ KIM tiếp khách suốt ngày (luôn Chúa Nhựt) tại 47/88 Nguyễn đình Chiểu Tân Định Sg. 3 hoặc hẻm 160 Hiền Vương, thẳng vào cửa 100m, bên mặt. Giá xem từ 300 đồng.

Cần [illegible] THỰ LÂM ẨN THƯ QUÁN 231 Phan Ngũ Lão Saigon ĐT. 25861 nhận sách thơ... hiếp mới, hiếm lạ. Có trong máy cung cấp phi hiếu, có bảo đảm sách... 3 tờ.

Thiệp - Cưới
DANH-THIẾP Được hiện
Lần trong vòng 48 giờ, đẹp hơn mặt bài thơ, đậu như một sự cưới, sẽ như lời gieo. Xin đặt in tại địa chỉ đăng tin nhiệm : Nhà in Tiến phát, 460 Hai Bà Trưng, Saigon Đ.T 22.895.

Kết quả bảo đảm
Mỹ Phẩm Aro Lady nhập trực tiếp từ hãng sản phẩm M-LARGER làm tăng trưởng và sinh đẹp Nhà Hoa. Kẹp mi mắt trong 10 phút thành 2 mí được tin nhiệm như của quý Bà và quý Cô. (Tất cả đều bán với giá thật rẻ trong 1 tháng) Xin liên lạc với Hồng Sơn Hải 86 Bùi Chu Sg2 ĐT : 23.596 từ 8 giờ đến 21g kể cả những ngày Chúa Nhật và ngày lễ

Thường trực
(Từ 8g đến 21g)
•Kể cả những ngày lễ và chúa nhật•
Tất cả những Dịch Vụ về Điện Lạnh và Lò Gió xin quý vị gọi ngay ĐT số 23 596 hoặc liên lạc với hãng Sơn Hải 86 Bùi Chu Saigon 2 để có nhân viên đến sửa chữa ngay tại chỗ.

Mỹ viện sắc đẹp
102 Trương Công Định Saigon ĐT 93335 gần Vườn Tao Đàn do Bà :
Chu thị Phước
tốt nghiệp tại PARIS điều khiển 12 năm danh tiếng tại Thủ Đô.
— Sửa sắc đẹp. Trừ tuyệt mụn tàn nhang vết sẹo.
— Thay da mặt (Peeling Fort Lager).
— Làm ngực nở, bụng nhỏ mảy phẫu cũng được bảo đảm.
— Phá nốt ruồi, vết xấu mình khải gần giải phẫu vẫn được như ý.
Bảo đảm kết quả. Có giá học sinh Có dạy học trò.
(Nghỉ ngày chủ nhật)

Đẹp nhất nước
May ở đâu đẹp có kể đã đẹp hơn thời trang giá lại rất nhất nước.
— Áo dài Maxi Turnique 1.000đ
— Áo dài Raglan 800đ
— Áo dài Mini 700đ
— Áo dài thường 600đ
— Robe (Áo đầm) 800đ
— Quần Pattes, ống 800đ
— Jupe Maxi 800đ
— Mini Jupe 700đ
— Chemise dài tay 600đ
— Chemise ngắn tay 500đ
Nhà May Tân Trang
217 Trần quốc Tuấn Saigon 1 Quận 10 số cũ 215/4 đường Hồng Việt Quốc Gia Hành Chánh.

GS Tiếng [illegible] Hoa Đặc Co gặp thầu chủ giải [illegible] thực hiện nhiều [illegible] quan lớn, thương mại, [illegible] nhiều các giới trên toàn quốc. Nhận giải đặc các thắc mắc. Mỗi ngày có thiên chỉ giải [illegible] gia đình khóa học Huyền bí của GS [illegible] Tiếng. Nhận truyền 12 năm bí [illegible] ở xa lánh bài vở hoàn hảo [illegible] 122 Nguyễn Hoàng Saigon kèm tem phong bì trả lời.

Nghệ thuật uống LA VIE
La vie là I [illegible] giải khát ngon và bổ. Muốn thưởng thức [illegible] đầy đủ hương vị cần lưu ý [illegible] đúng cách. Theo các bậc thầy gia nghề kỹ nghệ lâu thì [illegible] nước cần tạo bởi men của tinh chất hạt mầm [illegible] nếu mầm và có thêm chất hồi bổ.
Với định nghĩa đó [illegible] bổ ích thấy : đó là men [illegible] ở xa lánh bài vở hoàn hảo [illegible] 122 Nguyễn Hoàng Saigon kèm tem phong bì trả lời.

Thuốc xổ NHÀNH MAI. Xổ dầm độc, phát nóng nhiệt, lái kim và trị bón, sau khi xổ rất khỏe khoắn. Các tiệm thuốc bắc đều có bán.
K.N. BYT số 535 ngày 20-11-63

Có thai... Ụa. Mửa. Bén. Mệt mỏi lưng, cả huyết đu, hãy uống thuốc Dưỡng Thai hiệu Nhành Mai. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Nhà thuốc 498/1 Vũ đi Ngày Phú Nhuận.
NBYT số 554 ngày 20-11-63.

Biếng ăn Khó ngủ PERIAN
Giúp ăn ngon, ngủ yên, lên cân, trị các bệnh phong tinh, đau bụng.
K.N số 70/BYT/QCDP.

Cơ thể bải hoải
Thận yếu
Hay đái đêm, nhức đầu mỏi mệt đau lưng. Di mộng hoạt tinh, Sinh lực suy kém, dùng thuốc Bổ Thận
THẬN TRUNG BỬU
LA VAN LINH
Các Chứng Bịnh : Tê thấp Đau xương, Nhức gân, Tê bại, bón gân, đi đứng khó khăn người đa tê tanh, tê đầu ngón chân, đau nhức thắn kinh đau lưng nhức mỏi, Già cả ban đêm đau mình khó ngủ, các chứng phong thấp nên dùng :
HOÀN KIỆN ĐƠN
LA VAN LINH
2 loại hoàn mật và ngâm rượu Cả đã bán ở các tiệm thuốc Bắc Tăng phát hành 537 Đông Khánh Chợlớn KN. số 606.608 ngày 17.12.63.

DẠN ĐÃ BIẾT CHƯA

Hỏi tiệm thuốc Vinh Hoa

THUỐC

Trừ sạch Gầu !
Dùng Thuốc BELLA
Mới phát minh (BETA)
Giá rất quá mềm mại
Có bán tại các nhà thuốc Tây

Sạch huyết trắng
Rửa âm hộ, cửu mình bằng thuốc LISTICA khử trùng. Hết mùi hôi, hết ngứa, không đau sót có bán tại các nhà thuốc Tây.

THUỐC ÁP HUYẾT CAO
Mua bí truyền thần dược Nội lam ngoại đã Hết hẳn nhức mỏi lo. Mua lại 284/22B Trương minh Giảng Saigon

Sirop BANNOX
TRỊ BÀN NÓNG
ĐAU NHỨC — SỔ MŨI — KHÓC ĐÊM — LÀM KÍNH
Có bán tại các nhà thuốc tây.

BEN ALLERGIN 50

TRỊ TUYỆT NỌC Bịnh Trĩ
Trĩ Nội Trĩ Ngoại, Mạch lươn đi tiểu ra máu. Sa Tử cung. Sa trực trẻ, phải mình thuốc mới, không cắt không cắt, không đốt rốt hết mọi Trĩ ta ngoài sức thuốc rụng ra ít đau vào điều trị, vào có thể đi lâm được ở xa có phòng nằm nghỉ khải trĩ tiền. Nhà thuốc Đông Y gia truyền ta HỒNG NHUNG 651 Lê Văn Duyệt SAIGON (trước trại Nhảy Đô Nguyễn Tri Phương) ĐT 24747
Trị bão đảm khỏi sự tiền mất tại mang không khỏi trả tiền lại.

Thuốc gia truyền
BỆNH TRĨ VÀ TỬ CUNG
(Có chứng cứu tử thiệt tuần khoa)
Nơi trị ít tốn tiền. Kết quả 100 phần trăm. Giá đình tử sĩ miễn phí, quân nhân trị miễn phần tiền : trĩ nội ngoại, mạch lươn, tiểu ra máu mủ, sa con trẻ bao đêm trị 5 ngày rụng trĩ ít đau, khi trị vào đi lâm việc như thường Đặc Biệt tử cung sa, đau đớn không, bình thường chỉ cần 3 ngày. 744 Mặt tiền Phan thanh Giản Saigon ngã 7 đi lên phía bên trái ngang trường học Phan sào Nam.

Thuốc gia truyền
BỆNH ĐAU LƯNG
Trị bệnh chắc chắn 100% đã trị nhiều người hết bịnh có 700đ mất 20 phút bảo đảm hết bịnh 5 năm không tái lại. Có thuốc thật hay đ mộng tinh xuất tinh lãm, Liệt dương và yếu sinh lý.
744 Mặt tiền Phan thanh Giản Saigon, ngã 7 đi lênphía bên trái, ngang trường học Phan sào Nam. Có trị đau lưng ngày mùng 5-14-23 Âm lịch.

— TRỊ : MỘNG TINH DI TINH HƯỚT TINH BỔ THẬN BỔI TINH BỔI SỨC LỰC.

NỘ KIẾM CUỒNG HOA

Tân phái võ hiệp kỳ tình của CỔ LONG

VƯƠNG QUỲNH NGÂN dịch

CHƯƠNG MƯỜI HAI

SƯƠNG KHÓI MÔNG LUNG NGƯỜI MƠ MỊT NƯỚC TRỜI MỘT SẮC SÓNG LAO XAO

82

Lời lẽ của Mộng Bạch làm cho Tiểu phi Vũ vực dậy mạnh liệt. Mặc vong ngã cau mày.

Chợt nghe có tiếng cười như chuông đồng chói tai rồi có tiếng nói cũng như chuông đồng vọng lại

— Hay cho một nam tử quả cường!

Lời vừa dứt, trong rừng đào đã thêm một tăng nhân phi nón, lướt đến bên bờ lạ.

Triển Mộng Bạch quét mắt, nhận ra người vừa đến là hòa thượng rượu thịt đã ước đấu sanh tử với Đế Vân Thiên trên đỉnh Mạc Cang sơn. Hỏa Thượng Ký đồng kế bên lão Mặc vong ngã, cao hơn ba thước.

Mặc vong ngã lão nhân rũng mày cả cười:

— Thì ra là huynh! Huynh nhân như thế không bị trúng phong sao? Chạy đến đây làm gì?

Hòa thượng phi nón cười:

— Hay hay, lão huynh quên cả tên sinh nhưng không quên được hòa thượng rượu thịt này kể cũng là khó kiếm lắm! (Hòa thượng nhìn Mặc vong ngã mấy cái, cười nói tiếp) Bao năm không gặp, không ngờ lão huynh tính thần càng ngày càng vượng, cũng hiếm thấy lắm!

— Được rồi, được rồi, xem ra lại sắp có chuyện hiếm hóc gì đây.

Mặc vong ngã lão nhân quay mặt nói với Tiểu phi Vũ:

— Con nên biết hòa thượng này có mang con cũng không việc gì con phải lo. Nhưng muốn vạn lần không nên để lão tăng bắc một câu. Lớ bị lão tăng bắc rồi thì nhứt định lão sẽ có việc yêu cầu mà con có chạy đâng trời cũng không tránh nổ được.

Hòa thượng phi nón cả cười:

— Lão huynh thật là tri kỷ của tôi gia.

— Trong vô lâm đều nói lão huynh là « Thiên mà chưởng vạn lý hàng không » nhưng ta muốn nói lại lão huynh là « Lạn mà chưởng vạn lý cao không ». Xin hỏi lão huynh chạy a tới đây định yêu cầu ta việc gì?

Nghe nói người ấy là Thiên mà tăng nhân, Mộng Bạch giật mình cười khổ thầm nghĩ:

— Thật không ngờ hôm nay ta lại thấy thêm một người trong Thất đại danh nhân.

Thiên mà hòa thượng dưa tay to xâm xâm chỉ ngay Triển Mộng Bạch đáp:

— Lão huynh yên tâm, tiểu gia chỉ xin lão huynh cho mang tên thiếu niên này đi.

Mặc vong ngã giật mình hỏi:

— Huynh nhận biết bằng?

— Không, với bằng, tiểu gia cũng không có thân thích hay bà con.

— Đã thế thì tại sao muốn đem hắn đi?

Triển mộng Bạch rất lấy làm lạ nghe Thiên mà hòa thượng đáp:

— Vì tiểu gia có một việc vô cùng trọng yếu mà người thiếu niên kỳ dưới gầm trời này không một ai có thể biết được.

Mặc vong ngã lại giật mình:

— Việc gì?

— Một việc hết sức bí mật, tiểu gia không tiện nói với lão huynh.

Mặc vong ngã cau mày, trầm ngâm lúc lâu rồi bỗng thét lớn:

— Ai?

Lão quay mình phun ra một luồng khói xông thẳng vào trong đào.

Cành đào rơi loạn, từ trong rừng đào quả nhiên có hai người đang đứng cười gằm. Đó là một già một trẻ, chẳng ai khác hơn cha con Phương Tân.

Tiểu phi Vũ chen hỏi:

— Sao hai người lại đến đây? (Cha con hộ Phương không đáp lời, Thiên mà hòa thượng ngửa mặt cười đắc ý)

— Bọn họ theo tiểu gia đó.

Thì ra Thiên mà hòa thượng muốn truy tìm Bạch bì kỷ. Cặp cha con hộ Phương đã sau khi dự cuộc vây giết Cung cầm Bạt, bỏ chạy đi lại tình cờ gặp Thiên mà. Vì thế Thiên mà hòa thượng mới biết Tân-ni. Trước đó chết, bạch bì kỷ lợi vào tay thiếu niên họ Triển. Cả ba đốc sức đi tìm cho được Triển mộng Bạch.

Tiên đường đi cha con hộ Phương nhìn thấy Mặc vong ngã chặn Thiên xâm tính Tân Ngọc Phật thì lại đặt vòng đến rừng đào. Nhưng họ không đến tiếp vào vòng vây bị Mặc vong ngã phát giác.

Thiên mà lão nhân cười hỏi:

— Thiếu niên kia, người có biết lão phu tìm người để làm gì không?

Mộng Bạch đáp cách lại lão:

— Tại hạ vốn không quen với lão tượng, xin đừng lo chuyện bao đồng.

Nhìn thấy cha con hộ Phương, Mộng-Bạch chợt nhớ đến lời hòa thượng đã nói trên đỉnh Mạc Cang sơn nên hiểu ngay lão ta muốn gì? chẳng Thiên mà hòa thượng nói:

— Ta đến cứu người, sao lại bảo là ta lo chuyện bao đồng!

Mộng-Bạch nhấm mắt đáp gọn:

(CÒN NỮA)

TẠP GHI

(Tiếp theo trang 1)

mạnh mẽ hơn, thì dự như một cái yếu tố là giá cả quốc tế nó gia tăng thì nó sẽ ảnh hưởng đến giá cả mình.

Chính vì thế mà trong quá khứ, giá cả cung cố gia tăng là vì cái yếu tố đó hoặc là yếu tố mà cái hối xuất vì tình hình kinh tế nói chung, chúng ta phải điều chỉnh, thì nó cũng ảnh hưởng đến giá cả, vì thế mà chúng tôi không nói là cái giá cả không gia tăng, nhưng mà cái yếu tố mà thuế trị gia tăng chỉ là phần nhỏ trong những yếu tố mà làm cái giá cả gia tăng... »

Để đọc giả VN có thể hiểu ông Trừng muốn nói gì, Tú Gân xin thông ngôn lại như sau: Ông Sự bảo giá hàng có gia tăng, nhưng gia tăng vì nhiều yếu tố, chứ không phải vì thuế trị giá gia tăng. Những yếu tố đó là những yếu tố nào? Ông ta đưa hai thí dụ. Thí dụ thứ nhất là giá cả trên thị trường quốc tế tăng và thí dụ thứ hai là do việc đổi hối xuất.

Ông Trừng cầm cả vận mạng tài chánh nước nầy ông nói thế thì Tú Gân phải tin. Nhưng mấy bà có con đi học, hỏi Tú Gân rằng học phí 2.000đ, bây giờ có thuế trị giá gia tăng phải đóng 2.200đ (2000 thuế), vé xe đò 100đ bây giờ phải trả 110đ thì nó gia tăng vì yếu tố quốc tế hay hối xuất nào? Có phải nó tăng vì thuế trị giá gia tăng không?

Tú Gân bí không trả lời được, xin nhờ Đại Tá Lâm chuyển đến ông Tổng Trừng.

LỘI NGƯỢC GIÒNG

(Tiếp theo trang 1)

vụ đầu tiên của người làm báo, như John Thadeus Delane đã nói, là thu thập mau lẹ và chính xác những tin tức thời sự, và lập tức loan những tin ấy đi để mọi người cùng biết.»

Trên đây là đại ý câu trả lời mà anh em báo HB chiều qua nhờ TH chuyển tới LM Vũ Xuân Hiếu và Cha Phan khắc Tư.

Chẳng là, cách đây vài ngày qua, LM Vũ xuân Hiếu, một trong mấy vị Tuyên Úy Thanh Lao Công — TH xin phép linh chính hộ Phong trào ở đây là trái với sự ghi lầm của phái viên HB, LM Nguyễn ngọc Lan và Chân Tín không phải là Tuyên úy TLC — LM Vũ xuân Hiếu đã gọi dt cho TH nhờ can thiệp với báo HB ngưng loạt bài phóng sự về Cha Phan khắc Tư hốt rác đi. Ông nói đã tới tòa báo HB gặp anh em kỹ giả, nhưng dầu không lại mẹp nhà nào, ông đã nhắn ra về cầu cứu tới TH. Ông cho hay lúc nầy chính LM Phan khắc Tư và phong trào TLC chỉ muốn âm thầm hoạt động đặc biệt là Cha Phan khắc Tư thì chẳng muốn ầm ầm kìn đáo hơn. Nhà báo nói tìm lum ta như thế, sẽ gây khó khăn cho công việc hốt rác của Cha Tư thì tôi lắm.

TH không muốn phân lại nghĩa anh sớp, thì thiệt thì bụng đã nghĩ; bảo cần ông nói cần thì chuyện Cha Tư lầm phu bốt rác, ông sẽ cho khai thác chết thôi! Nhưng nể tình TH đem lời yêu cầu của LM Vũ xuân Hiếu nói cho anh em HB nghe và được anh em nhờ chuyển lại cho LM Hiếu lập luận như trên: ông Cha cứ tiếp tục việc lầm của ông Cha đi, nhà báo vẫn phải bằng những kỹ thuật riêng, làm trọn nhiệm vụ thông tin đối với độc giả.

Rõ ràng là ông nói «thuốc» là nói «chẳng thuốc», cuộc nói chuyện điện ra đúng là gừ nhau: người điếc Điều chắc chắn thro TH biết là HB vẫn tiếp tục loạt bài về LM hốt rác Phan khắc Tư, bởi ngoài nhiệm vụ thông tin trung thực, báo chí còn có bổn phận phải quảng bá điều hay, giáo hóa và hướng dẫn dư luận. Trong khi danh vọng và tiền tài đang như một thứ ăn định xâm nhập vào mọi giới, mọi tầng lớp, kẻ cầm giới tu hành thì động cũng một ông Linh mục hốt rác là một lời cảnh giác nhiều ý nghĩa, mặc dầu chắc chắn LM Phan khắc Tư không hề có mục đích, không có một mảy may tham vọng cảnh giác bất cứ ai, ngoại trừ cảnh giác chính bản thân ông. Đặc biệt việc làm của một người trí thức, một ông Linh mục vốn bị coi như thuộc một giai cấp được ưu đãi vào bậc nhất trong xã hội — Cộng sản xếp vào giai cấp thống trị — vậy mà lại đi dấn thân, sống cái thân phận những kẻ nghèo hèn nhất, trong một nghề bị coi là «mạt nghệ» như nghề hốt rác, việc làm ấy thật nhiều ý nghĩa với giới lao động.

Báo HB khi tiếp tục đăng loạt bài về LM hốt rác Phan khắc Tư, hẳn đã tự nguyện sẽ rất cẩn thận để tránh cho ông những điều mà LM. Vũ xuân Hiếu gọi là «khó khăn». Có điều nhà báo cũng hiểu rằng LM Tư và các vị tuyên úy cũng như phong trào TLC sẵn sàng chịu đựng những tiếng oan, như bị coi là lập dị, là muốn tự quảng cáo, muốn ra cái điều làm gương sáng, muốn làm cách mạng trong Giáo Hội v.v. Chưa nói tới sự phân đối của một số nhỏ giáo dân, không muốn thấy Linh mục đi làm cái «nghề xấu xa», thậm mất danh giá của bàng Linh mục» như vậy!

Điều mà nhà báo ái ngại là có tin nhà cầm quyền sẽ không chú ông tiếp tục hành nghề hốt rác nữa. Nhưng không lẽ lại có chuyện kỳ cục như thế? Chắc coi.

THIÊN HỒ

TIẾP THEO 4 TRANG 1

...ân phe Khmer đã phủ nhận điều này.

Cam Bốt xin viện trợ

Theo thông tin viên ngoại giao của nhật báo Du Thái «Haaretz» thì cách đây một năm, Kampuchia kêu gọi DoThai viện trợ quân sự và Do Thái đã khuyên Kampuchia nên ngỏ lời kêu gọi với Mỹ.

Trường hợp lấy giải thích lời tuyên bố của tác đại sứ Kampuchia ở Do Thái hôm tuần rồi theo đó nước ông có thể yêu cầu Do Thái giúp đỡ về quân sự và cố vấn trong trường hợp Mỹ cắt viện trợ cho Kampuchia.

Tuy nhiên người tin tức ngoại giao nhận mạnh là Do Thái đã từ chối chánh sách không viện trợ quân sự cho các nước Đông nam Á.

Theo các quan sát viên, lời kêu gọi của đại sứ Kampuchia liên quan đến một dự án dài hạn sẽ được cứu xét sau khi chiến cuộc chấm dứt.

Hôm nay

ĐỌC TRANG 4

KHOA HỌC

TIẾP THEO 5 TRANG 1

...chứng công việc pháp lý liên quan tới hết động sản của TT Nixon tại San Clemente, thì đã trao cho Luật - Sư Herbert Kalmbach.

Tại Cựu Kim Sơn, nghị sĩ Barry Goldwater tuyên bố: Nếu tôi là TT Nixon thì tôi sẽ mời nghị sĩ Sam Ervin (chủ tịch Ủy Ban TV điều tra Watergate) và nghị một ngày với ông ta để thanh toán vụ Watergate.

TIẾP THEO 6 TRANG 1

...ở Biên Hòa.

Trước đó, ông đã xuống thăm vùng đồng bằng Cửu long. Sau cuộc viếng thăm V.N. Trưởng Weyand sẽ qua Kampuchia vào ngày thứ sáu và sẽ về Hoa Thịnh Đốn để trường trình với Bộ Trưởng Quốc Phòng James Schlesinger.

Có tin đồn ở Saigon là tướng Weyand có thể chuyển một lời yêu cầu của TT Nixon tới TT Thiệu muốn không quân VNCH đảm nhiệm việc yểm trợ không quân cho quân đội KPC của TT Lon Nol khi Mỹ chấm dứt oanh tạc vào ngày 15.8.

Được hỏi về vấn đề này tướng Weyand đáp «Không, thì cái đề đây để tìm hiểu tình hình xem sao».

Tuy nhiên ông công nhận là ông có thể đưa ra các đề nghị với ông Schlesinger là liệu oanh tạc có nên tiếp tục ở K.P.C không?

Tin quân sự Mỹ thông thạo nói chính phủ K.P.C đang định gắng hết sức mình tiếp tục các cuộc hành quân sau ngày 15-8 nếu không có sự yểm trợ không quân từ bên ngoài.

TIẾP THEO 8 TRANG 1

...nguyên mà các trường tư lâm gấp đó vậy? Một vị hiệu trưởng cho biết làm như vậy cho ăn chắc. Kinh nghiệm vì thuế lợi tức làm các trường tư sự lâm rồi.

Vị nầy nói tiếp: Nếu có phải tính thêm thuế trên học phí thì các học sinh chắc chắn tôi không có phải đóng nổi. Chúng tôi chỉ thâu để sắp cho chính phủ mà thôi.

Một số trường lớn như Nguyễn Bá Tòng, Hưng Đạo, Taberd v.v. chưa thấy chuẩn bị thâu thuế trị giá gia tăng.

Viện Đại Học Hòa Hảo quyết định không thâu thuế trị giá gia tăng trên học phí. Viện Đại Học Minh Đức và Bà Lan-ca có quyết định lợi dụng 1 lần nữa.

Mới đây 3000 đại biểu của trên 4.000 người tham dự tại Long An là họ họp tại sân vận động tỉnh lỵ lên án tội ác của Cộng Sản xâm lược trắng trợn vi phạm hiệp định Paris, đã tái hoạt ba đồng bàn của họ sau ngày ngưng bắn.

TIẾP THEO B TRANG 2

...chăng tôi nằm chung giường. Nói đâu xa, đêm qua chúng tôi còn ngủ chung giường với nhau. Tại sao lại có chuyện lạ vậy? Rất có thể là vì công việc bộn bề quá nên ông nhà tôi quên trí. Có lẽ đưa ông nhà tôi đi khám bác sĩ thần kinh mới được.

TIẾP THEO C TRANG 2

Cảnh sát Tây Bá Linh cho biết thêm, sau đó hai binh sĩ Đông Đức đã mang thanh niên nầy đi.

Vào hồi sáng thứ hai vị tư lệnh của đồng minh Tây phương tại Bá Linh đã tên án một vụ nổ súng vào cuối tuần qua khi các vệ binh Đông Đức bắn vào ba người định vượt Đông Đức qua Tây Đức.

Vụ trên gây ra cuộc biểu tình của 300 người tại Tây Bá Linh.

TIẾP THEO 7 TRANG 1

...tích thu được 30 súng của địch. Trong khi các oanh tạc cơ HK đang rời Thái Lan sang hoạt động tại khu vực phía tây và nam các Nam Vang để các phóc đài bay B-52 tiếp tục đánh phá các toán hậu quân của Cộng Sản.

Cũng vào hồm thứ tư, các phóng viên chiến trường có nói rằng Hoa kỳ quốc lộ 6 cho biết một tướng lãnh Khmer đã ra lịnh bắt giữ Đại tá Chau Siwatha vì ông nầy đã cho các lực lượng dưới quyền đi tản khỏi các vị trí tại Chitea, cách thủ đô 43cs về phía bắc.

Trên quốc lộ 6, 1 đoàn gồm trên 100 chiếc xe chở gạo và gia súc đã từ thành phố phía bắc Battambang đến thủ đô đêm thứ tư.

Tại Prek Kdam, 1 thành phố chiến thuật nằm trên bờ sông cách Nam Vang 29cs về phía Bắc, quân Khmer Đỏ tiếp tục tấn công các vị trí chính phủ. Mặt khác bộ tư lệnh Khmer cho biết bao hôm thứ Ba quân tiếp viện chính phủ đã rút nhập được với các tỉnh xỉ Khmer đang bị bao vây tại Trapeang Thasi nằm trong vòng đai không thể phá ngoại thủ đô. Trong cuộc hành quân rút nhập này 21 binh sĩ Khmer đã bị thương vong. Phía Cộng sản cũng bị tổn thất nặng nề.

TIẾP THEO A TRANG 2

...cấp nói những lời xin lỗi của mọi tiếp tục công việc. Chắc chắn người đàn ông đi Vespa kẻ không thể biết được là ý vườn chứ một phu bốt rác đang là Linh mục, một Linh mục trẻ tuổi và biết thương xót đồng loại cùng nhân. Một Linh Mục đã chịu ngồi tù để bảo vệ quyền tự do của dân nghèo.

Đám công nhân vừa làm vừa xuất mồ hôi Mặt người nào cũng lem nhem những vết dơ bẩn. Người phu dân bà xắng xỉnh trong chiếc quần nhà bình rồ nát bỗng kêu lên: Cái gì mà vàng vàng nhỏn nhơ thế nầy. Một người đàn ông chửi đồng: Mẹ kiếp, cứt gì chứ còn cái gì nữa. Làm đi. Quả nhiên đống rác nầy toàn là phân gà đã thối. Thế tiếp bốn như thế Tân thiên. Chủ nhân của nó là một tay đầu tư gà, bao nhiêu thứ cần bả của 1 trại gà được quăng ra là đường một cách vô trật tự. LM Phan khắc Tư có vẻ mước cười mừa. Tuy nhiên ông không xao lãng công việc. Ông mười, sáng sáng cầu nhân như một phu bốt rác chánh hiệu. Dù bộ quần áo vốn đã bẩn thỉu lại vừa bẩn thỉu thêm với nước phân do người phu dân bà làm rớt 1 bao giấy xuống mặt đường.

Nếu Chúa có giảng thế trong lúc nầy, chắc chắn Chúa cũng phải nhỏ lệ xót thương cho con cái Ngài 1 một vị chủ chăn hốt rác, đang sống giữa đống rác dơ bẩn nhất của con người.

(Còn nữa)

KN: 77BYT/QCDP.

DẦU GIÓ XANH

sẵn trong nhà

TỨ THỜI CẢM MẠO

phòng xa khi cần

BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY VÀ KHẮP NƠI

hòa bình

KN 125/BYT NGÀY 14.12.72

Biếng ăn mất ngủ

REACTIN

— Làm ăn ngon mau đói
— Chóng lớn cao
— Dễ ngủ yên
— Trị phong ngứa

Bán tại các nhà thuốc tây.

Thời trang 73

DÙNG PHẤN SỮA BEL

(Beta-Mini-Make-Up)

— Da trắng mịn trẻ đẹp
— Không cần dùng phấn lót
— Không bết nắng
— Không nắc, không nổi bọt
— Không bụi da
— Cách dùng dễ dàng

Có bán tại các nhà thuốc Tây

XEM TRANG 9:

Ăn tục nói phét

Anh Tám phụ tá cách

Cảm tạ

CHÂN THÀNH CẢM TẠ :

— Quý Bà Đại tá Chánh Sở ANQĐ Quân Khu 4
— Thiếu tá Phi Đoàn Trưởng, nhân viên phi hành đoàn 229
— Trung úy Trung Đội Trưởng Trung Đội Chung sự BCH4 tiếp vận
— Quý vị Sĩ Quan Hải Quân vùng IV
— Cùng toàn thể anh em Sĩ Quan, Hạ Sĩ Quan và thân bằng quyến thuộc đã giúp đỡ, chia buồn và tiễn đưa linh cữu con, cháu chúng tôi :

Cố Đại úy PHAN HỮU BÉ

tử nạn vì công vụ tại Ban Mê Thuột ngày 6.7-73 đến nơi an nghỉ cuối cùng tại Nghĩa Trang Quân Đội Phong Dinh.

Trong lúc tang gia bối rối nếu có điều chi sơ suất xin quí vị niệm tình tha thứ.

Ông Bà PHAN HỮU PHƯƠNG
và gia quyến

CẢM TẠ

Chúng tôi chân thành cảm tạ :

— Trung Tá Chi Huy Trưởng và toàn thể nhân viên CCYT/Đồng Tâm,
— Linh Mục Tuyên Úy Nghĩa Trang Quân Đội
— Linh Mục Nguyễn hữu Lễ
— Ban giám đốc, toàn thể Giáo sư và nhân viên trường Thánh Đạt
— Luật sư Lê xuân Kinh và gia đình
— Ông Hệ Thống Trưởng và toàn thể nhân viên Hệ Thống Truyền Hình và Điện Ảnh Việt Nam
— Toàn thể đợ tập viên khóa 23 Giáo Học Bà Đức
— Các bác, chú, cậu, cô, dì, và thân quyến

đã hết lòng giúp đỡ, phúng viếng, và tiễn đưa con, em chúng tôi là :

Giuse PHẠM HỮU HOAN

đến nơi an nghỉ ngàn thu tại Nghĩa Trang Quân Đội Biên Hòa ngày 25-06-1973. Trong lúc tang gia bối rối có điều gì sơ suất kính mong quý vị niệm tình tha thứ.

Cha : Phạm hữu Hoạt công chức hồi hưu
Anh : Phạm hữu Hoàn Phóng viên THVN
và tang gia đồng bái tạ.

Phòng Thương Mãi và Công Kỹ Nghệ Saigon

Kính gửi Quý vị Tiểu Thương Saigon-Cholon-Gia Định

Thưa Quý Vị,

Thể theo lời yêu cầu của Phòng Thương Mãi và Công Kỹ Nghệ Saigon, ông Tổng Giám Đốc Thuế Vụ sẽ đích thân hoặc cử một vị Đại Diện đến tiếp xúc với giới tiểu thương vào hồi :

— 9 giờ sáng ngày thứ sáu 13-7-73

tại hội trường PTM/CKNS số 69 đường Tự Do Saigon để giải thích thường tận về cách thức tính thuế TRI GIÁ GIA TĂNG.

Trân trọng kính mời Quý Vị, tham dự cuộc tiếp xúc vào ngày giờ và tại địa điểm ghi trên.

Kính mời,
TM. Ban Trị Sự
Phó Hội Trưởng
Đặc Trách Thương Mại
Bà TRẦN THỊ MƯỜI

TRUNG HỌC NGHĨA THỤC TAM NGUYÊN
LANG VĂN HÓA — VŨNG TÀU

Thông Cáo

Sau các cuộc thảo luận với Nhật Báo Hòa Bình, nhằm mục đích giúp cho con em đồng bào nghèo Thị Xã Vũng Tàu có cơ hội tiếp tục học vấn. Ban Giám Đốc Nghĩa Thục Tam Nguyên quyết nghị công bố :

KHAI GIẢNG NIÊN KHÓA 1973 — 1974 VÀO NGÀY 8-8-1973

Tất cả học sinh cũ và mới đều phải đến Trường vào buổi sáng các ngày làm việc (từ 8giờ tới 12giờ) để lãnh mẫu đơn và lập hồ sơ ghi danh trong thời hạn kể từ ngày ra thông cáo này tới hết ngày 31-7-1973.

Mọi chi tiết khác hỏi tại Văn Phòng.

Vũng Tàu, ngày 9 tháng 7 năm 1973.
BAN GIÁM ĐỐC

BFA

★ AN TOÀN
★ LỜI CAO
★ CÓ THỂ RÚT BẤT CỨ LÚC NÀO

Đó là đặc điểm của

TRƯƠNG - MỤC TIẾT KIỆM ĐỊNH KỲ

của PHÁP-Á NGÂN-HÀNG

29 Hồ Chương Dương Saigon
55 Passage Eden Saigon
161 Bến đình Phùng Saigon
854 Đường Hưng Đạo Chợ Lớn
65 Phan Thanh Giản, Gia Định

VIỆT NAM CỘNG HÒA
BỘ NỘI VỤ
NHA CẢI HUẤN
Số 3030/BNV/CH/HC 3

Cáo Thị Đấu Thầu Công Khai (LẦN THỨ NHỨT)

I.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI ĐẤU THẦU :

Ngày 14 tháng 7 năm 1973, hồi 9 giờ 00 tại Nha Cải Huấn số 7 Đại lộ Đinh Tiên Hoàng (Saigon).

II.— MỤC TIÊU ĐẤU THẦU :

Đấu thầu công khai cung cấp thực phẩm sống cho Trung Tâm Cải Huấn Côn Sơn trong năm 1973, gồm có :

— Lô 1 : Cung cấp 45.000 kí lô cá khô trị giá : 4 900 500đ00
— Lô 2 : Cung cấp 60 000 kilo mắm tôm : 6 000 000đ00

(Điều kiện kỹ thuật chuẩn y số 29-BNV/NSKT/36 ngày 13-6-73)

III.— NỘP TIỀN KÝ QUỸ :

1) Tạm thời :
Lô 1 : 245 000đ00
Lô 2 : 300 000đ00
2) Thật thụ :
5% trên trị giá khế ước.

IV — NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH :

— Bộ Nội Vụ (Phòng 36), số 104 Đường Tự Do (Saigon)
— Nha Cải Huấn (Phòng Vật Liệu), số 7 Đại Lộ Đinh Tiên Hoàng (Saigon)

Saigon, ngày 20 tháng 6 năm 1973
Giám Đốc Nha Cải Huấn
Trung Tá CAO MINH TIẾP

VIET NAM CONG HOA
QUAN LỰC VIET NAM CONG HOA
TỔNG CỤC QUÂN HUẤN
TRUNG TAM HUẤN LUYỆN QUANG TRUNG
PHÒNG TÀI CHÁNH

Cáo Thị Đấu Thầu «Khẩn Hạn»

I — MỤC ĐÍCH CUỘC ĐẤU THẦU :

Cung cấp Thực phẩm tươi cho TTHL/Quang Trung kỳ Đệ II/Lục cá nguyệt 1973, trị giá ước lượng như sau :

— THỰC PHẨM TƯƠI BA (03) LÔ :

— Lô 1 : — Rau, Trái cây và Linh tinh 39 590.480đ00
— Lô 2 : — Thịt 75.360.000đ00
— Lô 3 : — Cá và Tôm 27.640 000đ00

— TIỀN KÝ QUỸ TẠM :

— Lô 1 : — 1.583 619đ20
— Lô 2 : — 3.014.400đ00
— Lô 3 : — 1.105.600đ00

II — NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :

Ngày 27 tháng 7 năm 1973 lúc 9giờ00 sáng tại Trại Bùi Như Luông (Hội Trường Liên đoàn Huấn Luyện/TTHL/Quang Trung).

III — NƠI THAM KHẢO ĐIỀU LỆ SÁCH :

Kể từ ngày 12-7-1973 đến hết ngày 21-7-1973 trong những ngày giờ làm việc tại :

— Uỷ Ban tham khảo Điều lệ sách và thầu nhân đơn thầu, văn phòng đặt tại Liên đoàn Yểm Trợ (Trại Bùi Như Luông TTHL/Quang Trung).
— Sở Hành Chánh và Tài Chánh số 6
— Bộ Chỉ Huy 3/Tiếp Vận.

IV — THỜI HẠN NẠP ĐƠN DỰ THẦU :

Hạn chót nạp đơn ghi tên dự thầu là 17 giờ 30 ngày 21-7-73.

KB C.4091 ngày 11 tháng 7 năm 1973
Chỉ Huy Trưởng
Trung Tâm Huấn Luyện Quang Trung

CƠ SỞ ẤN LOÁT và XUẤT BẢN

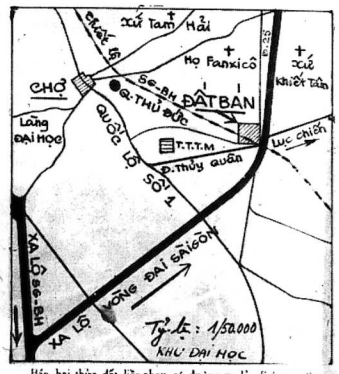
hòa bình

397, Lý Thái Tổ SAIGON ĐT 25.809

Nhận in : SÁCH, BÁO, DANH THIỆP, THIỆP CƯỚI, ẤN PHẨM CÔNG, TƯ KỸ NGHỆ VÀ THƯƠNG MẠI.

ĐẸP
NHANH
ĐÚNG HẸN

Đất Bán ★ Đất Bán



Hai mảnh đất liền nhau, có đường xe lửa Saigon—Biên Hòa xuyên qua, nằm trong vùng hoàn toàn an ninh sát bên trung Xa lộ vòng đai Saigon, ngay chỗ ngã 8 (rất tiện cho việc di lại khắp nơi) của 4 con đường giao nhau : 1) xa lộ vòng đai Saigon 2) thiết lộ Saigon Biên Hòa, 3) đường vào trung tâm Thủy Quân Lục Chiến, 4) đường số 25.

Rất thích hợp cho việc thiết lập cư xá, vừa ở, vừa chăn nuôi, vừa tiểu công nghệ, hay là thiết lập cơ sở công kỹ nghệ hoặc chăn nuôi đại quy mô.

Đất : Tư thổ rộng 41.716m2, mặt tiền có chừng 264m giáp ngay Xa lộ, rất vững chắc, cao ráo, bằng phẳng, xây cất ngay không phải bồi đắp thêm đất mới.

Quí vị nào muốn mua, X.n liên lạc với Văn phòng Linh Mục Trần Du, số 6 Cường Để Saigon1 ĐT 91.515.

TIẾP THEO — 1 — TRANG 1

đã xin từ chức, bàn giao chức vụ cho Phó Tỉnh Trưởng vào ngày 13-7-73 tới đây.

Đô la lên giá, vàng xuống giá

Giá Đồng Đôla Mỹ lại nhảy vọt ngày thứ ba liên tiếp tại các thị trường hối đoái, trong khi đó giá vàng lại trụt xuống.

Những ghi nhận đầu tiên trên các thị trường tiền tệ quốc tế cho thấy là đồng Mỹ kim đã lên quá ngày thứ ba liên tiếp.

Úc và BV

Úc đại lợi sẽ thiết lập một phái bộ Ngoại Giao tại CSBV vào hạ tuần tháng này. Bộ Ngoại Úc loan báo tin trên tối nay.

Thái Lan ngưng huấn luyện lính KPC

Hôm thứ tư, thủ tướng Thái Lan Thanom Kittikachorn tuyên bố trong cuộc họp báo hàng tuần rằng Thái Lan ngưng công cuộc huấn luyện các lực lượng đặc biệt và nhảy dù Kampuchea vì chính phủ Kampuchea cho rằng chương trình này đã hoàn tất và không yêu cầu chính phủ Thái tiếp tục cuộc huấn luyện kể trên.

Thủ tướng Thanom nói rõ rằng Thái ngưng cuộc huấn luyện binh sĩ Kampuchea không phải vì sự là ông hoàng Sihanouk có thể trở về cầm quyền tại Kampuchea.

Địp này ông Thanom xác nhận rằng chính phủ Thái không hề có ý định rút quân sang trợ giúp KPC.

Mặt khác, cũng trong ngày thứ 4, thường Chatchai Chunahawan tuyên bố với báo chí rằng Thái Lan sẽ công nhận bất cứ 1 chính phủ hợp pháp nào tại Kampuchea dù chính phủ này do ông Sihanouk lãnh đạo.

Tướng Chatchai nói rằng Thái Lan muốn thấy dân chúng Kampuchia tự giải quyết các vấn đề của mình mà không có sự can thiệp nào từ bên ngoài.

Hai bên qua lại

Trong phiên họp với phái đoàn Bắc bàn vào hôm thứ 4 tại Bình Nhưỡng phái đoàn Nam Hàn đã đề nghị hai bên hãy cho các gia đình bị chia cắt qua lại 2 vùng để thăm viếng mồ mả tổ tiên của họ vào ngày 15 tạ ơn sắp tới, tức ngày 15-8 âm lịch.

Trong buổi tiếp đó Hồng thập tự Bắc hàn khoản đãi tối cùng ngày ông Lee Bum Suk trưởng phái đoàn Nam Hàn tuyên bố rằng, nếu đề nghị trên thực hiện được, việc này sẽ giúp các cuộc thương thuyết Nam — Bắc Hàn tiến triển.

TIẾP THEO — 2 — TRANG 1

cho công tác này.

Đưa tới nay, quan điểm của VNCH vẫn là chỉ có người chỉ huy cấp Quân đoàn và Sư đoàn 2 bên mới có đủ điều kiện để gặp nhau thảo luận vấn đề ngưng bắn.

MTGP thì yêu cầu để các người chỉ huy từ cấp Đại đội trở lên tiếp xúc với nhau giải quyết ngưng bắn.

Chưa có dấu hiệu gì cho thấy vấn đề cách biệt cần bàn trên được giải quyết trong một tương lai gần đây.

Vấn đề của khẩu vẫn được 2 bên thảo luận soay quanh hai điểm chính yếu, mục đích thay thế và thể thức thay thế vũ khí, đạn dược và dụng cụ chiến tranh. V.N.C.H. đã đưa ra 4 mục đích thay thế vũ khí như sau :

1 — Bảo quản
2 — Huấn luyện
3 — Rút ra, thiêu hủy
4 — Tự vệ

MTGP chỉ đồng ý 2 mục đích 1 và 2 và phản đối 2 mục đích dưới đồng thời đưa ra những thể thức và kỹ thuật vô cùng rắc rối, phi lý mà không 1 nơi nào trên thế giới áp dụng trong việc đối chác từ trước tới nay.

Tại Tiểu Ban trao trả hai bên vẫn chưa đạt được thỏa thuận nào mặc dầu VNCH đã tuyên bố vẫn sẵng trả ngay 500 nhân viên dân sự và 33 nhân viên quân sự cho MTGP bất cứ lúc nào mà địa điểm được 2 bên đồng ý.

Về tổ chức và phối trí, VNCH đã đưa được 10 nhân viên VC từ hai khu I và 2 về tới Tân Sơn Nhứt chiều ngày thứ hai 09-07-73 trong khuôn khổ kế hoạch bốc người từ Mặt Khu về Trung Ương và ngược lại do MTGP đề nghị.

Đợt đón 10 người mới này, VC đã huy động tới 08 chiếc xe du lịch có gắn máy lạnh đến tận chân phi cơ tiếp rước.

Người ta nhận thấy số người mới này có cử chỉ ngu ngơ và vụng về, lúng túng không biết mở cửa xe du lịch và ngơ ngác nhìn cảnh vật chung quanh khi bọ từ trên phi cơ bước xuống.

Vì tổ LHQS 4 bên, sội đoàn thảo luận vẫn soay quanh 3 vấn đề :

a)— Thảo luận nội dung Điều 8b Hiệp Định.
b)— Chuyển bay liên lạc Saigon Lộc Ninh.
c)— Thực hiện chứng minh thư.

VNCH và Hoa kỳ cũng một lập trường về điểm a là bảo quản mồ mả những người đã chết theo lập quân địa phương trong lúc phía Cộng sản muốn duy trì mồ mả tại chỗ để tu bổ lập dài kỷ niệm và cho thân nhân đi thăm viếng.

Ủy Ban Quốc Tế dời phiên họp Trường phái đoàn

Ủy Ban Quốc Tế hôm thứ Tư đã quyết định dời phiên họp cấp Trường phái đoàn tới ngày thứ Sáu theo lời yêu cầu của Trường phái đoàn Gia Nã đại, Đại sứ Michel Gauvin, viện lẽ 2 sĩ quan Gia nã đại bị VC bắt từ 28-6 vẫn chưa được thả.

Lập trường của Gia Nã Đại là 2 sĩ quan này phải trở về trước khi UBQT tiếp tục công việc thường lệ. Đây là vụ đình hoãn lần thứ hai trong tuần.

Hiện một tổ tìm kiếm gồm các nhân viên Gia nã đại và Hung gia lợi vẫn đang cho tìm của phía VC để lên đường đi tìm kiếm 2 người mất tích. Công cuộc tìm kiếm bị đình trệ vì VC nói vùng 2 người mất ích không an ninh mặc dầu họ công nhận bất giờ 2 người của UBQT.

Phát ngôn viên V.C. nói đã hoàn tất các chuẩn bị với người Gia Nã Đại nhưng vẫn chưa nhận được tin tức các đơn vị địa phương của họ.

Bố Cáo

Gần đây có người tự nhận là nữ kỷ giả Thiên Thanh của nhật báo Hòa Bình xin gặp các giới chức cao cấp trong chính phủ.

Nhật báo HB xin minh xác là không có kỷ giả nào mang bút hiệu kể trên và không chịu trách nhiệm về hành vi của người này. HB

Tin mừng!!! Tin mừng!!!

Cho các nhà trồng trọt KHOAI MÌ, KHOAI LANG không cần lo lắng :

CÔNG TY «SATICO»

CÔNG TY SẢN XUẤT TINH BỘT VIỆT NAM
(Việt Nam Starch Manufacturing Company)
37-A, Phan Đình Phùng Saigon 1
Điện thoại : 93.607

— Điều lệ trước bạ số 3 ngày 01-03-1973 tại Saigon
— Nghị Định số : 23/UBDT/TP/CT ngày 06-04-1973, Công Ty, được chấp thuận đầu tư đặc miễn 10 năm thuế.

— Công Ty chúng tôi mua tất cả khoai mì khoai lang của các nhà trồng tỉa sản xuất với điều kiện dễ dãi, cần thêm chi tiết xin liên lạc :

— Ông NGUYỄN THÀNH 82 Trịnh Minh Thế Saigon 4 ĐT 23.173—23.588
— Ông TRẦN XUÂN ROANH, V.P 27-29 Hàm Nghi Biên Hòa Biệt xá Nông trại Duyên anh Đào Bến cầu Rạch Cát Nông Đồng Nai Biên Hòa ĐT : 2251
— Ông TRẦN VĂN TÚ hay Ông TRẦN VĂN NHIỀU 37 A Phan đình Phùng Saigon 1 ĐT: 93.007

Tin Huế

ĐẤT, NHÀ BÁN

Số 239 Huyền thức Khang Huế, đường về Bảo Vinh, sát cầu Thanh Long cơ sở Thương mại và Kỹ nghệ của FIARD cũ rộng 3500m2 — mặt đường 45m — Ba mặt nước — Tàu có thể rập bên ngay trước nhà. Cao lút : lụt 1953 chưa tới. Hiện có 5 nhà kho rộng 10 X 15 X 6 và một văn phòng 13 X 21, có nước máy, điện triphase, Rong rác, mát mẻ.

Địa điểm lý tưởng cho mọi hoạt động kinh tế, xã hội, giáo dục tôn giáo.

Hỏi mua ở 239 Huyền thức Khang Huế, trong những ngày giờ làm việc. Nếu viết thư nên đề Ô Hoàng Viếng Hợp thư 138 Huế

BFA

KÝ THÁC CÓ THỂ RÚT RA BẤT CỨ LÚC NÀO...
...VÀ LỜI CAO :
TRƯƠNG-MỤC TIẾT KIỆM ĐỊNH KỲ của
"LA" BANQUE FRANÇAISE DE L'ASIE
(PHÁP-Á NGÂN-HÀNG)

Chiêu ngày 10-7-73

đón đọc
NHẬT BÁO
Dân-Chủ
CƠ QUAN NGÔN LUẬN CỦA ĐẢNG DÂN CHỦ

tờ báo
đi trước thời cuộc

ra mắt ngày
11-7-73